

TYÖKANSANSA

Ainoa suomenkielinen sanomalehti Canadassa. Työväestön äänenkannattaja.

The only Finnish newspaper in Canada. Published every week-day. Advantageous paper for advertisers.

NO. 193—1912.

LAUANTAINA, MARRASKUUN 9 p. — SATURDAY, NOV. 9th.

VI-S VUOSIKERTA — VOL. VI.

Adrianopoli ja Tchatalja antautuneet

Sotaniittimillä on saapunut tietoja että Adrianopoli on antautunut ja bulgarialaiset ovat valloittaneet Tchataljan linnoitukset, mutta virallisella vahvistusta ei ole saapunut.

Kuuhun päivät Konstantinopolissa.

Lontoo, marrask. 8 p. — Daily Mailin kirjenvaihtaja lähetti Bukarestista seuraavaa sähkönsanomaa:

"Minä olen juuri saapunut Sofiasta ja on varmoja syitä mieltäni, että Adrianopoli on antautunut, mutta Bulgarian armeian etelä suurvallat tulisi väliin ennen kuin Konstantinopoli on valloitettu."

"Sitte nautannain on erikoisin keuhkoin ryhdytty ettei tieto kaupungin antautumisesta päässi leviämään. Kirjeetkin sensuroitiin."

"Minä tiedin että tiistaina koko puolustusvoimat antautui ehdotta Samalla aikaan bulgarialaiset heilivät omia silmiä turkilaisten ovien keskitämässä tyrmäksessä joukkonsa tarkoituksella vallata Konstantinopoli, niin että suurvaltojen väliltä on seurauksena suhteellista tehtävistä."

Times julkaisee seuraavaa Sofiasta marraskuun 7 p. kello 11.20 illalla päivittyä sähkönsanoman: Ilmoitetaan, mutta ilman virallista vahvistusta, että Bulgarian joukot ovat valloittaneet Tchataljan linnoitukset.

Bulgarialaiset käyttäneet nerokasta keinoa.

Sofista Standardille lähetetty sähkönsanoma kertoo, että bulgarialaiset ovat Adrianopoliin aikoo matkustaa Matritza-joen ja vesi on kohonnut kaupunkien. Odotetaan että tämä pakottaa kaupunkin pian antautumaan.

Cettinasta Standardille saapuneessa sähkönsanomassa mainitaan että kuningas Nikolai on tullut kärsimättömäksi Setaarin pitkäaikaisen piirityksen takia kun Montenegrin on vallannut paljon vähemmän turkilaista alueita kuin toiset liittoutuneet ja peittänyt tästä ovelin epäedullinen vaikutus silloin kun Turkin joukot suoraan.

Tätä syistä kummitus on määrännyt toisteen Montenegrin joukkojen ryntäämään Cetinjan ja vallata niin paljon alueita kuin suinkin ennenkin Serbia ehti ehtimään.

Kuuhunpäivät Konstantinopolissa

Daily Newsin Konstantinopolin

nalle ja eräs turkkilainen syöksi kreikkalaisen aluksen, veitsi väliä ja kreikkalainen kaatui kuoli. Silloin revolveri soi, ja turkkilainen joutui enen kaatui. Heti seurasi ammunnen kaikkialla ja kolmekymmentä kuusi kreikkalaista ja turkkilaisia kaatui ja haavoittui ennenkuin poltti saapui ja hajotti tappelevat. Minä luulen että ulkomaalaiset ovat turvassa, mutta hallituksen keinoit eivät riitä suojelemaan Ottomannin kristittyä metelin tapahtuu.

Vanha viha leimua.

Daily Chronicien Konstantinopolin kirjenvaihtaja Pnoctas seuraavaa:

"Minä tiedän tahansa myrsky voi puhjeta ja kääriä meidän turkilaisten verisiin rautoihin. Itse Konstantinopoli tulee pian antautumaan. Kaikki leivonnat alinhet turkkilaiset armeijalaiset, kreikkalaiset, turkit ja eurooppalaiset erilaiset joukot syysäin yhteen mylläkkäin ja vanha viha elinäkää roimavaan liekin."

Bulgaria selittä.

Tässä olevan Bulgarian lihoituksen antaman virallisen tiedon mukaan Bulgariella ei ole tarkoitus jättää Konstantinopolia Bulgarian joukot kunninkin meivät Konstantinopoliin. Kun Turkin armeija on päättynyt tässä, niin tämä asia on pakotettu Bulgarian menettämään Ottomannin pääkaupunkia.

Bulgaria haluaa varmistaa luon ja pysyvän rauhan. Tämä on mahdollista niin kauan kuin yksikään Turkin armeijan osia on kykenevä jättämään että se haluaa jatkaa sotaa. Tämän vuoksi on tarpeellista kaikkien epäilyksien poistamiseksi Ottomannin armeijaa ehdottomasti luokitella ja jättää maailmalle kuka on valloittaja kun Bulgarian joukot meivät Konstantinopoliin.

Turkki päättää vielä hantogella.

Konstantinopoli, marrask. 8 p. — Nazim Pashan antaman lausuntojen ja kaikkien merkien mukaan on nyt varma että Turkin tulee taistelevan katteraan lopun saakka. Armeijan virkailijalla yhdessä sanomalehdissä kansa ruumattavasti hyväksymään pääkomentajan päätökselle jatkaa sotaa. Usean muunmattaisen sanotaan vanhemmen uhraut olleensa tä gurateeseen islamin kunniaan.

Yeni Gazette sanoo tänään: Jos Eurooppa haluaa rikkoa sopimukset se voi tehdä niin, mutta me emme tule sallimaan Koranin ja Osmanin historian kuluista. Kaikki ministrit yhdessä 84 pöytästä suursivirin kanssa puuttivat kautta, yhtäyhtyvin kuin arvokkaimme, sotilaamme ja koke kassamme on vaimonut vuodattua versonä tämän asian puolesta. Ne joilla on varma aikomus hyllänsä isämaansa tuottavat tiellyn-

Loistavia sosialistien voittoja

Yksistään Ohiossa sosialistit ovat saaneet 100,000 ääntä. — Californiassa ja Illinoisissa voi sosialistien saama äänimäärä kohoaa yli 100,000.

Floridassa sosialistit ovat toisen puolelta.

Canadaan porvarilehtien mukaan olemaan jo tilaisuudessa ilmoittamaan muuttamisesta sosialistien saavutuksen tiistaina Yhdysvaltoissa pidetyssä äänestyksessä. Nämä tiedot viittaavat siihen että sosialistien saama äänimäärä on tuntuvasti lisääntynyt viime vaalien jälkeen, jopa täälläkin porvarilehtien sen myöntävät vaikkakaan he eivät liiksi imota sosialistien voittoja.

Winipeg Telegramista olemme saaneet seuraavat tiedot:

Satutuhetta sosialista Ohiossa.

Columbus, Ohio, marrask. 7 p. — Sosialistien vaalien päämäärä tänään ilmoitti että tiistain vaaleissa sosialistit saivat täyteen 100,000 ääntä.

Socialistit ilmoittavat että Lucas ja Cuyahoga kunnissa Debs sai suurimman äänimäärän Debs ja Taft. Neljä vuotta sitten Ohiossa Debs sai yli 32,000 ääntä. (Äänimäärä on siis lisääntynyt kolme kertaa lisää neljässä vuodessa — hyvä merkki.) Cincinnatia sosialistit sitten v. 1908 saivat 6,000 äänen lisäyksen.

Hyvät tulokset Californiassa.

San Francisco, Cal, marrask. 7 p. — Vaalien tulokset 2,582 äänestysalueella antavat: Rooseveltille 241,539, Wilsonille 246,931, Taftille 756 ja Debsille 60,483. Vaaleissa on kaikkiaan 4,372 äänestysaluetta, joten tuloksia ei ole saapunut 1,790 äänestysalueesta. Sosialistien saama äänimäärä voi näin ollen kohoaa noin 100,000.

Sama huhu Illinoisissa.

Chicago, Ill., marrask. 7 p. — Viidesikymmentä neljettä kantaista saapuneiden tietojen mukaan on Debs saanut 70,000 ääntä ja valtion laimalla julkutetaan on tullut valituksi kolme sosialista.

Suurvallat erimielisiä.

Paris, marrask. 8 p. — Uhkaava välien rikkoutuminen Italialan ja Serbian välillä kysymyk-

Cook-krautissa, johon Chicagoon kuulua, on Debs saanut 57,701 ääntä. Roosevelt sai 176,480, Wilson 138,223 ja Taft 79,924.

Debs saanut yli 800,000 ääntä.

Viime keskiviikkona Montreal Daily Star ilmoitti että "socialistipuolue sai suuria voittoja kaikkialla. Debsin äänimäärä on yli 800,000. Viime vaaleissa hän sai 420,739 ääntä."

Sama lehti edelleen tiedää kertoo että Pennsylvania tilailemme keskuksissa sosialistit saivat suuren äänimäärän. Tämä sama suhdetta vallitse kaikkialla ja sosialistien äänimäärä on lisääntynyt lähes sadalla prosentilla.

Socialistit hyvin suorittaneet Floridassa.

Jacksonville, Fla., marrask. 6 p. — Eugene V. Debs, sosialistien presidentin ehdokas voi olla toisena Wilsonista Floridassa.

Royal George onnettomuus.

Kolmannen luokan matkustajat ovat lähtevä laivalle, vaikka ensiksi tullessa saaneet askeleitten että "kaikki" matkustajat on saatettu rantaan.

Montreal, marrask. 8 p. — Royal Georgea, joka rannalla lauantaina sähköntuolla lähtevä samana kertona, että vesi on tyhjiä ja epäluotava odotetaan, että matkustajia voitaisiin lähettää mailiin.

Quebecin elon illalla saapuneessa sanomassa valkennettiin että laivalle ole nähtäin hätä ja jätettiin matkustajien olevan rannalla ja suurimmaasi osaksi katoamassa. Alkua mailin minuitissa nopeudella kulkeva viuhuri hälyytti laivan koko eläisen laivueen. Ensimmäinen ja toinen laivue ovat melkein täynnä vettä.

Siinä tiedonannossa että koneja lämmityshuoneet ovat veden vallassa ja kattilat räjähtäneet ei ole perää. Laivaa ei luultavasti koeteta irrottaa sirkeitä ennenkuin korkean nousuveten aikana lauantaina.

Myrsky vielä riehua.

Quebec, marrask. 8 p. — Myrsky riehui vielä tänään puolen päivän alkua ja pelustalavaikeisoinn Royal Georgein luona tykenemättä pelastamaan matkustajia. Niin vaikeaa oli myrsky että matkustajajava Express of Britain, jonka nyt saapua Quebeciin jo elien illalla pysyivät katoonessa ja lasi alkuvuon ihellä Grosse-saarta. Päättömä matkustajia on vielä rikkoutuneella laivalla ja kolmannen luokan matkustajat.

Toukokuu, marrask. 8 p. — Kaikki täkäläiset lehdet ihmettelevät Royal George onnettomuutta kos-

Se dynamiittisaliitto

Oikeuskanslimesta, jossa 45 unioni virkailijaa ja jäsenä syyttömä dynamiittisaliittoon kuuluneista ja tietyt koetetaan viittä, että työväenjärjestöt ovat rikoslaitteja, tuettiin syytettyjen sähkönsanomaa ja kirjettä. Indianapolis, Ind, marrask. 7 p. — Syyttäjien puoli väitti tänään "dynamiittisaliittoon" kuuluneista, että ennen Los Angelesin tuhoisa räjähdystä olivat unionin miehet järjestämässä tuhoista ja ne jätettiin. Valamiehdistöä tuettiin sähkönsanomaa ja kirjettä, jolla hallitus oli syyttäjien puoli perusti väitteensä seuraavasti: "Nejki kukaunkin ennen Los Angeles Timesin räjähdystä Eugene Clancey, san-franciscolainen työväenjohtaja, joka oli saanut tehtäväkseen tutkia työoloja Los Angelesissa, sähkötti John J. McNamaraa Indianapolisiin: "Tästäkin käynnissä Los Angelesissa. Me voittamme. Lähetä Heekin heti."

"McNamara, jätettyään pyynnön Kansainvälisen Silta- ja Rautateen-yhdistyksen Unionin presidentti Frank N. Ryanille, sähkötti Clanceyille: "Parempi hankkia mies Los Angelesista siihen tehtävään. Heekinille on luvun tehtävä."

"Clancey näki sitten Seattleen, Wash., elok. 16 p. 1910. H. W. Polhem, eräs työväenjohtaja kirjotti sille John J. McNamaraa: "Clancey tapasi tänään meidän vasta viikon perästä ja hän oli täällä joka päivä. Minä luulen ymmärtäväni asen."

James B. McNamara oli silloin Seattleen ja hallitus väitti, että Clancey tapasi hänet siellä. Elokuun 13 p:nä räjäytettiin Seattleen rakentamalaessa konttorikennus. Tähän aikaan myöskin unioni toimeenpantava koetettiin \$1,000 Californian rakennustyöläisten neuvostolle unionin järjestämistä varten Los Angelesiin. (Summaassa annettu kuitti, jonka oli allekirjoittanut mainittu neuvoston sihteeri Olaf A. Treitnoe, esitettiin oikeudessa.)

Sillävälin James B. McNamara vieraili San Franciscossa ja myöhemmin meni Los Angelesiin, jossa hän räjäytti Times-lehden rakennuksen lokakuun 1 p:nä.

Clancey vieraili syytetyn Michael J. Yonagan luona Bostonissa, mutta, mikäli sähkönsanomasta oloitteena ja lasi alkuvuon ihellä Grosse-saarta. Päättömä matkustajia on vielä rikkoutuneella laivalla ja kolmannen luokan matkustajat.

Syyttäjien puoli väitti käyvä kirjenvaihdusta selville, että Clancey, Treitnoe ja J. E. Munsey tiesivät Royal McNamaran retket ja

JACK JOHNSON VANGITTU.

Chicago, Ill., marrask. 7 p. — Viranomaiset vangitsivat tänä iltana maailman mestari nyrkkitappelijan, Jack Johnsonin, Mainin White Slave-asetuksen rikkomisesta. Suurjuri tutki Johnsonia vastaan tehtyä syytystä että Johnson kuljetti valkoon 26-vuotiaana naisen, Belle Schreiberin, Pittsburghista Chicagoon elokuun 10 p:nä, 1910, epäsiivellisesti tarkoituksella.

Kun viranomaiset tunkentaivat Johnsonin huoneeseen, jolla neljä neekerää vartioi, ja asettivat käsiraudat tuolle kuuluisalle nyrkkilijalle, hänen silmiinsä tuli kyynelvet.

Töiden ei tarvitse tehdä niin. Minä en karkea, pätevästi teidän "sittä" seväi hän.

Johnson jätti lopulta vapaalle jalalle 430,000 takuulla, mutta kukaan ettei ennenkuin hän sai oikeuden kirjurin vahvistaman takuupaperia. Tuomari kiellytti väittämistäsi häntä "taustasta."

Johnson on etenkin viime aikoina erityisesti joutunut väestön epäusoon. Kaikki nyrkkilottolimoitukset on peruttu. Hän on alkonut matkustaa Venäjälle.

KANAVAN PARANTAMINEN DETROIT-JOELLA.

Ottawa, Ont., marrask. 8 p. — Kansainväliselle Vesireittikomitealle on saapunut lukuksa, jossa Yhdysvaltojen hallitus pyytää lupaa saada parantaa Livingstone kanavaa Detroit-joella. Aikomuksena on kaivaa uusi kanava pitkin Yhdysvaltoja ja Canadian rajaa. Komission mahdollisesti hyväksytty suunnitelma koska sitä ovat suostuneet molempien maiden hallitukset.

Tänään Washingtonissa pidetyssä komission ylimääräisessä kokouksessa tämä annos tulee esille. Sillä myöskin keskusteltiin lauantai-iltojen vesiin esitettävien ohjeistusta ja Dainy River-ohjelmalla Kottle Fallsissa sijaitsevan pulon hallinnosta.

Meillä on täydellinen varasto „Capp", „Stoveja, Ranges sekä Heateria"

Jos te tarvitsette niin me olemme varmoja että „Capp" tuotteet tyydyttävät teitä jotka ovat ehdottomasti parhaita Canadassa ja säästävissä polttoainelaitteet jotka ovat suuresta merkityksestä tässä maassa. Nämä ovat uusia jotka on saanut parhaan tunnustuksen kauppa markkinoilla.

Kyökkikalusto vapaasti palkintona

Jos tarvitsette ostaa uusia tai huonekaluja niin tulkaa meille jokaisesta ostonne saamien yhden ostomukuisen laadun mukaan kassan mukana, jossa on

C. P. R. rautatien lakko

Niin uskomattomasti kuin se tuntuu, on Canadian Pacific rautatie-korporaation valentaan koko Canadian porvarillisen sanomalehdistön.

Ainakin nyt lakossa ovat C. P. työliset väittävä että heidän lakko on enuri ja tehova, mutta porvarillisen sanomalehdistö joko työläisesti väikenee tai syyttää lakkoillean teaisia rautatiekannilla lähetettyjä valheellisia tietoja ettei siellä ole lakkoakaan.

Torontossaakin olisi lakkoilisten valkutusluse mukaan pitänyt mennä 800 työläistä lakkoon, mutta täkäläiset lehdet eivät asista mainitse sanallakaan.

Nykyinen Canadian Pacificin työläisten lakko on tuonut esille monta mieltäkiinnittävä seikkaa siitä miten nykykallinen trasti diktaattorimaisesti hallitsee yhteiskunnan elämää. Kun nykyisen kirjuriin ja muitten työläisten lakko alkaa tulla uhkaavaksi silloin porvarilehdet kuivasti, ly-

(Jatkos 3:lla sivulla.)

Olemme aloittaneet yhteisen elämän talpalemmen, joka täten tiedoksi annetaan tavalle ja sukulaisillemme.

Lydia Ratilainen ja John Karvonen.

Cebate Ont. marrask. 2 p. 1912.

Adrianopolin ja Tchatalja antautuneet

Sotaniittimillä on saapunut tietoja että Adrianopolin on antautunut ja bulgarialaiset ovat valloittaneet Tchataljan linnoitukset, mutta virallista vahvistusta ei ole saapunut.

Kauhan päivät Konstantinopolissa.

Lontoo, marrask. 8 p. — Daily Mailin kirjeenvaihtaja lähettää Bukarestista seuraavan sähkösanoman:

"Minä olen juuri saapunut Sofiasta ja on varmoja syitä mielipiteelle että Adrianopolin on antautunut, mutta Bulgaria saaa asian ettei suurvallat tulisi väliin ennen kuin Konstantinopoli on vapautettu.

"Sitte maanantain on erikoisin keinoihin ryhdytty ettei tieto kumpunkin antautumisesta pääsisi levinämään. Kirjeitten sensuroimista.

"Minä tiedoin että tiistaina koko puolustuslaitos antautui ehdoilla Samalla aikaa bulgarialaiset heilivät omillaan tarmollaan ovat keskittäneensä ylivoimaisen joukkonsa tarkoituksella vallata Konstantinopoli, niin että suurvallat väliintulo on seurauksena suoritteita tehtäväisiä.

Times julkaisee seuraavan Sofiasta marraskuun 7 p. kello 11:20 illalla päivittäin sähkösanoman: Ilmoitetaan, mutta ilman virallista vahvistusta, että Bulgarian joukot ovat valloittaneet Tchataljan linnoitukset.

Bulgarialaiset käyttäneet nerokasta keinoa.

Sofista Standardille lähetetyssä sähkösanomassa kerrotaan, että bulgarialaiset ovat Adrianopolin alla tammeneet Matrizia-joen ja vesin kohonnut kaupunkien. Odotetaan että tämä pakottaa kaukujen pian antautumaan.

Cetteijesta Standardille saapuneessa sähkösanomassa mainitaan että kuningas Nikolai on tullut kärsimättömäksi Securitin pitkäaikaisen piirityksen takia kun Montenegro on vallannut paljon vähemmän turkilaista aluetta kuin turkit liittoutuneet ja pelättiin tällä olevan epäedullinen vaikutus silloin kun Turkin jakoa suoritetaan.

Tätä syystä kuningas on määrännyt toisten Montenegron joukkojen ryntäytymään eteenpäin ja vallata niin paljon aluetta kuin suinkin ennenkin Serbia ehti ehtimäänsä.

Kauhanpäivät Konstantinopolissa

Kirjeenvaihtaja lähettää marraskuun 5 p. seuraavan tiedon:

Vime yö oli muuttomaton kauhan yö. Voitetuista ja nälkäisistä joukkojen saapuneiden kaupunkien joukkojen, jotka ovat siinä käsityksessä että tappio johtui armeijassa olevien kristittyjen takia, synnitti panikiikka ja sanoin kuvamaton pelkoa ulkomaaolosten asukasten keskuudessa. Odotettiin kuinka helposti tuo vo voiti maanittain täällänta Galata sillalla tapahtuneen tapauksen. Eräs kreikkalainen purjealus tervehdy toivettiin Bulgariin saavuttamaan voiton johdosta. Äkkä turkkilainen vene tuli rinte-

nalle ja eräs turkkilainen yksiköksi kreikkalaisen aluksen, veitsi väliähti ja kreikkalainen kaatui kuoliinsa. Silloin revolveri soi ja turkkilainen tovereineen kaatui. Heti seuraav ampuminen kailitti suunilla ja kolmekymmentä kuusi kreikkalaista ja turkkilaisista kaatui ja haavoittui ennenkuin polia saapui ja hajotti tappelvet.

Vanha viha leimuaa.

Daily Chronicien Konstantinopolin kirjeenvaihtaja ilmoittaa seuraavaa:

Minä hetkellä tahansa myrsky voi puhjeta ja kääriä meidän taustaruusien verisiin rannoituihin. Itse Konstantinopoli tulee pian antautumaan. Kaikki leivottomat alukset turkkilaiset armeijalaiset, kreikkalaiset, kurdit ja europalaiset venäläiset jonkut syys-tään yhteen mylläkkään ja vanha viha elinmaltta roimamman liekin.

Bulgaria selittää.

Täällä olevan Bulgarian Eläytysten antaman virallisen tiedon mukaan Bulgarian ei ole tarkoituskaan jättää Konstantinopoliin. Bulgarian joukot lemmikkin menevät Konstantinopoliin. Kun Turkin armeija on päättynyt taistella, niin tämä asia on täysin päätetty Bulgarian menemään Otomanin pääkappunkiin.

Bulgaria haluaa varmentaa laujan ja pysyvän rauhan. Tämä on melkotoin niin kaiken kuin yksikään Turkin armeijan osi on kykenevä julkustamaan ettei se halua jatkaa sota. Tämän vuoksi on tarpeellista kaikkien epäilyksien poistamiseksi Otomanin armeija ehdottomasti luvkusta ja jättää maailmaa kuka on valloittaja kun Bulgarian joukot menevät Konstantinopoliin.

Turkki päättää vielä hangotella.

Konstantinopoli, marrask. 8 p. — Nazim Pashan antaman lausuntojen ja nykyisen merkkien mukaan on nyt varma että Turkin tulee taistelemaan katkevan loppuun saakka. Armeijan virkailijain vastusta sanomalehtien kanssaa ruumittavat hyväksymistään pääkomiteanin päätökselle jatkata sota. Usean muuttamattoman senaatin vaimonnen ulkoma elinmäänsä turvatkseen ihraim kunniaan.

Yeni Gazette sanoo tällöin:

Jos Eurooppa haluaa rikkoa sopimuksen se voi tehdä niin, mutta me emme tule sallimaan Koranin ja Osmanin historian tukistusta. Kaikki historiat yhdeksi 84 vuotiaan suurviisurin kanssa päätetään kulta, yhtätyöykin kun arvohenkilöme, sotilamme ja koko kansamme on vannonut vuodattua verensä tämän asian puolesta. Ne joilla on varma aikomus hyötyä säännänsä tuottavasta itselleen kaikkivallasta profetan kirokseen.

Rysäkin pöyhistelee.

Pietari, Venäjä, marrask. 8 p. — Venäjän hallitus on päättänyt jättää sotapalvelukseen keuviseen saakka kukaan ei jolta tinnin olti palveluksissa loputtu. Tämä todellisuudessa asasta Venäjän armeijan sotakannalle kun määräys koskee useita satoja tuhansia miehiä joitten sijalle tavettujen olojen valitessa olti otettiin sama luku rekrytettiin, jotka juri ovat kutsuttu palvelukseen. Ilmoitetaan että hallitus on katsonut tämän keinoon parhaaksi es-

Loistavia sosialistien voittoja

Yksittäisin Ohleassa sosialistit ovat saaneet 100,000 ääntä. — Californiassa ja Illinoisissa voi sosialistien saama äänimäärä kokea yli 100,000.

Floridassa socialistit ovat toisena puolueena.

Canadaan porvarilehtien mukaan olemaan jo tässä suhteessa ilmoittamaan muutamia sosialistien saavutuksia tiistaina. Yhdysvalloissa pidetyssä äänestyksessä. Nämä tiedot viittaavat siihen että sosialistien saama äänimäärä on tuntuvasti lisääntynyt viime vaalien jälkeen, joita täkäläiset porvarilehdetkin sen myöntävät, vaikakaan he eivät ilaiksi ilmoita sosialistien voittoja.

Winnipeg Telegramista olemaan saaneet seuraavat tiedot:

Satutuhetta sosialistiä Ohleassa.

Columbus, Ohio, marrask. 7 p. — Sosialistien valtion päämääränsä ilmoitti että tiistaina vaaleissa sosialistit saivat täyteen 100,000 ääntä.

Socialistit ilmoittivat että Lucas ja Cuyahoga kanteissa Debs sai suuremman äänimäärän kuin Taft. Neljä vuotta sitten Ohleassa Debs sai yli 33,000 ääntä. Kämmäniä on siis lisääntynyt kolmekertaisesti neljässä vuodessa — hyvä merkki! Cincinnatiin sosialistit siten v. 1908 saivat 6,000 äänen lisäyksen.

Hyvät tulokset Californiassa.

San Francisco, Cal, marrask. 7 p. — Vaalien tulokset 2,582 äänestysalueesta antavat: Rooseveltille 241,539, Wilsonille 246,931, Taftille 756 ja Debsille 60,483. Vaalissa on kaikkiaan 4,372 äänestysaluetta, joten tuloksia ei ole saapunut 1,780 äänestysalueesta. Sosialistien saama äänimäärä on niin ollen kokehtu noin 100,000.

Sama taho Illinoisissa.

Chicago, Ill., marrask. 7 p. — Viidestä kuudesta neljästä kaudesta saapuneitten tietojen mukaan on Debs saanut 70,000 ääntä ja valtion laivalaajajunkaan on tullut vaikutus kolme sosialistiä.

tiä sodan tulo ja tämän luullaan tapahtuneen siksi että hallitus pelkää Balkanin aseman johtavan yhtenöitymäänsä. Näitten sota palvelukseen pidettyjen kustannus nousee usean miljoonan.

Suurvallat erimielisiä.

Parisi, marrask. 8 p. — Ulkuväen välien rikottumisen tilvallen ja Serbian väliä Kymyskessä Serbian ohittamisesta Adriaanienrallia ja useissa muissa pohittaisissa kysymyksissä, jotka johtavat Turkin kynnymisestä, on antanut suurta huonoista Pariisin diplomaattisissa piireissä. Pelättiin että tämä voi johtaa toiset suurvallat keskinäisiin selkkauksiin.

Saloniki on antautunut.

Ateena, marrask. 8 p. — Kruunun prinssi Constantinin komentama kreikkalainen armeija valittiin tänään puolentoipäivän aikana Salonikiin, Turkin linnoituksen läheisyydessä Euroopan Turkin.

Book-kantimista, joihin Chicagoon kunnun, on Debsin saanut 57,701 ääntä. Roosevelt sai 176,840, Wilson 138,223 ja Taft 79,924.

Debs saanut yli 800,000 ääntä.

Vime keskiviikkoon Montreal Daily Star ilmoittaa että "socialistipuolue sai suurin voittoja kaikkialla. Debsin äänimäärä on yli 800,000. Vime vaaleissa hän sai 420,739 ääntä.

Sana lehti edelleen tietää kertoa että Pennsylvanian teollisuuskeskuksissa sosialistit saivat suuren äänimäärän. Tämä sama suhdeto vallitsee kaikkialla ja sosialistien äänimäärä on lisääntynyt lähes sadalla prosentilla.

Socialistit hyvin suoriutuneet Floridassa.

Jacksonville, Fla., marrask. 6 p. — Eugene V. Debs, sosialistien presidentin ehdokas, oli läsnä toisena Wilsonista Floridassa.

Royal Georgerin onnettomuus.

Kemmannen luokat matkustajat ovat vielä lävillä, vaikka onskistulossa canerissa onkolettiin että "kalldit" matkustajat on saattetu rantaan.

Montreal, marrask. 8 p. — Royal Georgetta, 46. vanuuna lauantomella sähköittämällä lähetetty sanoma kertoo, että vesi on tyyni ja apulaisvalet odotetaan, että matkustajia voitaisiin lähettää maihin.

Quebecin ollen illalla saapuneessa sanomassa vakuvettettua ettei lävillä ole mitään hätiin ja tiimotettu matkustajien olevan turvallisia ja suurimmaasi onskistulossa. Alkua mailla muutamissa nopeudella kulkeva viiri häilytti laivan koko eläisen päivän. Ensimmäinen ja toinen lastineuvot ovat melkein täynnä vetiä.

Siiinä tiimolammonsa ettei kenejälä lämmityshuoneet ovat veden vallassa ja kuttitit räjähtäneet ei ole peräi. Laivaa ei luultavasti koeteta irroittaa särästä ennenkuin korkean nousuveden aikana lauantaina.

Myrsky vielä riehuu.

Quebec, marrask. 8 p. — Myrsky riehui vielä tänään puoleksi päivän aikana ja pelusteluivat seisoivat Royal Georgerin luona lykenemättä pelastamaan matkustajia. Niin raivoisa oli myrsky että matkustajailma Express of Britain, jonka piti saapua Quebeciin jo ellen illalla pysähtyi kunnensa ja laski ankkuurin lähellä Grosca-saarta. Paljon matkustajia on vielä rikkourmolla laivalla ja m. kolmannen luokan matkustajat.

Lontoo, marrask. 8 p. — Kaikkiallaiset lehdet ihmettelevät Royal Georgerin onnettomuutta koskevien uutisten viibyttyä katsoon siihen, että laiva olti säräällä niin lähellä Quebecia. Merivakuttajat eivät vielä usko että laiva tukkiiin tuhoutui niin ylläällä joella.

BOISTOJOUKKO LYNKHANUT VANGIN.

Fargo, Pohjois-Dakota, marrask. 8 p. — Dawsonissa, Kidder kanteissa tapahtunut verinöytelmä sovitettiin (1) ellen illalla kun "kansalaisjoukko" äkkä tunkettiin Steele kauntiin vankilaan ja lynkhausi G. Bakerin, joka murhasi appensa ja ampui vaimoaan kaksi viikkoa sitten.

Se dynamiittisalaliitto

Oskeuakunselutuksessa, jossa 45 uni on virkailijaa ja jäsenit syytetään dynamiittisalaliiton kuulumisesta ja tietyt kostetaan viikkotia, että työväenjärjestö on rikostia, jota syytettyt syytettyt sähkösanomia ja kirjettä Indianapolis, Ind, marrask. 7 p.

— Syyttäjin puoli väitti tänään "dynamiittipakarien" kuulustelussa, että ennen Los Angelesin tuossa räjähdysistä olivat unionin miehet räjäyttämistouhussa ja ne joi kukaunkta. Valamiehistä heittin sähkösanomia ja kirjettä unionin hallitus ei syyttäjien puolta perusti väitteensä seuraavasti:

"Nojii kukaunkta ennen Los Angeles Timesin räjähdysistä Eugene Clancy, san-franciscolainen työväenjohtaja, joka oli saanut lähetkseen tutkia työoloja Los Angelesissa, sähköitti John J. McNamaralle Indianapolisiin:

"Täsielen käynnissä Los Angelesissa. Me voittamme. Lähetä Heekin heit."

"McNamara, jätettyisin pyynnön Kansainvälisen Siltä ja Kanarakennusliittolaisen Union presidentti Frank N. Ryanille, sähköitti Clancyelle: "Perempi laukunin Los Angelesista siihen tullen. Heekinilla on ilmi kiire jättäisä."

McManganlin tunnustuksen mukaan Herbert S. Heekin oli tähän aikaan "dynamiittipolkan" johtajana.

Clancy näki siten Seattleen Wash., elok. 16 p. 1910. H. W. Polmann, eräs työväenjohtaja kirjoitti siltä J. McNamaralle: "Clancey tapasi tällä viikolla vasta viikkoa perästä ja hän oli tällä joka päivä. Minä luulen vaimonitavai aseman."

James B. McNamara oli silloin Seattleessa ja hallitus väitti, että Clancey tapasi hänet siellä. Elokuun 13 p:nä räjäytettiin Seattleen rakentelutalossa konttorirakennus. Tähän aikaan myöskin unionin toimintapaneva kunnissa \$10,000 Californian rakennusliittolaisen neuvostolle union järjestämistä varten Los Angelesiin (Summaasta annettu kuitti, jonka oli allekirjoittanut mainitun neuvoston sihteeri Olaf A. Teitnemo, esitettiin oikeudessa.)

Sillaväin James B. McNamara vieraili San Franciscoossa ja myöhemmin meni Los Angelesiin, jossa hän räjäytti Times-lehden rakennuksen lokakuun 1 p:nä. Clancey vieraili syytetyn Michael J. Youngin luona Bostonissa, mutta, mikäli sähkösanomalla osoittavat, kiirrettiin takaisin San Franciscoon kuuluttanut että kaksikymmentyksi henkilöä oli kuollut Timesin räjähdyskeskellä.

Syyttäjin puoli väittiä käyväin kirjeenvaihdosta selvälle, että Clancey, Teitnemo ja J. E. Munsey tiesivät McNamaran retket ja suunnitelmat Tyyneenmeren rannalla. Museyn syytetään suojaajana McNamaraa Salt Lake Cityssä, Utahissa, kaksi viikkoa Los Angelesin räjähdysen jälkeen.

Indianapolian poliisipäällikkö Martin J. Hyland "todisti" että unionin konttorin Indianapolisissa vietin dynamiittia muutamia viikkoja ennen kun McNamarat vangittiin. Hän "tuusi" anomalehdet, jotka muka oli kääritty ehkä neidän dynamiittipaketin ympärille. Niissä oli Clevelandin, Pittsburghin ja Cincinnatiin lehtiä, uusin ollen huhtikuun 3 p:nä, 1911.

JACK JOHNSON VANGITTU.

Chicago, Ill., marrask. 7 p. — Viranomaiset vangittivat tänä iltana maailman mestari nyrkkitaistelija, Jack Johnsonin, Mannin White Slave-actinon rikkomuksesta. Smurphy tutki Johnsonia vastaan tehtyä syytöstä että Johnson kuljetti valkean 26-vuotiaan naisen, Belle Schreiberin, Pittsburghista Chicagoon elokuun 10 p:nä, 1910, epäsiivissäsi tarkoituksella.

Kun viranomaiset tunketuivat Johnsonia huoneeseen, 6 p:nä, neekerit värtti, ja nestivät käsiraudat tuolle kumulaale nyrkkeilijälle, hänen silmänsä tulit kyyneleet.

"Teidän ei tarvitse tehdä minua. Minä en tarkaa, pitäsikään teidän se tietää," sanoi hän.

Johnson pääsi lopulta vapaalle jättäen \$30,000 takuuta, mutta kaupan otti onnekkain hän sai oikeuden kirjuriin valittamaan takuupaperista. Tuomari kiellytti väittämäänsä siitä taustasta.

Johnson on etelään viime aikoina erityisesti joutunut väkisin epäsuosioon. Kaikki nyrkkeilijät ilmoittivat on perustettu. Hän on aikoon matkustaa Venäjälle.

KANAVAN PARANTAMINEN DETROIT-IOELLA.

Ottawa, Ont., marrask. 8 p. — Kansainväliselle Vesireittikongressille on saapunut laukemus, jossa Yhdysvaltain hallitus pyytää lupaa saada parantaa Livingstonekanavaa Detroit-joelle. Aikomuksen on keuvaa usku kanavaa pitkin Yhdysvaltain ja Canadian rajaa. Kongressin mahdollisesti hyväksyt suunnitelman koska sitä ovat suositelleet molempien maiden hallitukset.

Tiuidän Washingtonissa pidettävässä komissionin ylimääräisessä kokouksessa tämä anomus tui esille. Silloin myöskin keskusteltiin kansainvälisen vesien saannin ehkäisystä ja Rodney B. Kervallalla Kettle Fallsissa sijaitsevan padon hallinnosta.

C. P. R. rautatien lakko

Niin uskomattomalta kuin se tuntuu, on Canadian Pacific rautatie-korporationin vaientanut koko Canadian porvarillisen sanomalehdistön.

Aineksia nyt lakossa olevat C. P. työlliset viittävät että heidän lakko on suuri ja tehova, mutta porvarillisen sanomalehdistö joko työllisille väikenee tai syyttää lufjoilleen toisilla palkkamuutilla lahetettyä valheellisia tietoja ettei sellä ole lakkoa lainkaan.

Terencelekin olisi lakkoilaiten väkuteuksen mukaan pitänyt mennä 800 työllistä lakoon, mutta täkäläiset lehdet eivät asista mainitse samallaakaan.

Nykyinen Canadian Pacificin työlläisten lakko on tuenut esille monta mieltäkkäintä väitettä sille miten nykykaininen trusti diktaattorinaisesti hallitsee yhteiskunnan elämä.

Kun nykyinen kirjuriin ja muitten työlläisten lakko alkoi tulla ulkavaksi silloin porvarilehdet lausuvat, ly- (jatkaa 3:lla sivulla.)

Olemme aloittaneet yhteisen elämän taipaleemme, joka täten tiedoksi annetaan tuttaville ja sukulaisillemme.

Lydia Ratilainen

ja John Karvonen.

Cebelt Ont. marrask. 2 p. 1912.

Meillä on täydellinen varasto „Capp” „Stoveja, Ranges sekä Heateria”

Jos te tarvitsette niin me olemme varmoja että „Copp” tuotteet tyydyttävät teitä jotka ovat ehdottomasti parhaista Canadassa ja säästävissä polttoaineille jotka ovat suuressa merkityksessä tässä maassa. Nämä ovat ruuina jotka on saatavil parhaan tunnustuksen kupsa markkinoilla.

Kyökkikalusto vapaasti palkintona

Jos tarvitsette ostaa uunia tai huonekaluja niin tulkaa meille jokaisesta ostosta saatte yhden ostomaksimen kupongin meidän kilpailuyritystämme jossa jaetaan \$50.000 palkintona, johon sisältyy täydellinen huonekalusto. Meidän hintamme ovat varmaan halvimmat kuin missään muissa liikkeissä „Copp” tuotteet ovat myöskin kaikkein puhtaimpia ja ostessanne näitä teille palveluksen kaupungillenne ja kollektiivisuudellenne ja itsellenne.

ME ANNAME MYYS LUOTTOTAVARAA

The Superior Furniture Co.
235-7 Simpson st., Fort William.
Puhelin 990

CANADASSA

oleville ja Canadaan
aikoville suomalaisille

Tärkeä Kirja

—on—

Työkansan Kalenteri

Kalenteri sisältää Canadasta tärkeitä tietoja, joita
mainittakoon

A. B. Mäkelän laaja ja mielenkiinnittävää selostus
Canadasta.

selostus Canadian hallitusmuodosta;

tilastollinen selostus siirtolaisuudesta Canadaan;

Canadian ja eri maakuntien homestead-lait;

Canadian maatalouden työväenliike;

tilastollisia selostuksia brittiläisestä valtakunnasta
ja paljon muita kirjoituksia eri aloilta.

Kaunokirjallista puolta edustavat Kalerissa Kal-
le Rissanen, Aku Päivö y. m.

Kalenteri tulee 160-sivuisen, josta suuri osa on po-
tiittilä haittua.

VALMISTUU VIIMEISTÄÄN JOULUKUUN ALKU-
PAIVINA.

Hinta kovissa kansissa 50 senttiä.

Tilataan osoitteella:

TYÖKANSA,

Box 516 Port Arthur, Ont.

Joko olette hankkineet
merkillisen kirjan,

„Tumma Täplä?“

Arvostelijat sanovat siitä:

Toverisa "N". — "Lukissa kasvoi mielenkiinto
kasvamistaan ja nytkin vielä elävänä pysyy mielessä kir-
jan aikansaansa syvä vaikutus. Kirja sellaisen on hy-
vää, paraita mitä pitkään aikaan olen nähnyt. Se tekee
voimakkaan vaikutuksen; se panee jokaista miettimään
ja jälleen miettimään."

Kansan Lehdessä kirjallija Kalle Rissanen: — "Si-
nä on kauniilla tavalla puhuttu uuden yhteiskunnan
välttämättömyydestä, uuden ja terveän ihmisrodun syn-
tymisestä." — Tätä kirjaa ei saa arvostella tavalli-
sen, keskinkertaisen mittaapuun mukaan."

Helsingin Työmies sanoo: "Tumma Täplä" merkil-
liseksi näytelmäksi. Lähies sivun käsittävissä arvostelu-
sansa sanoo lehti m. m.: — "Näytelmä esittää kosolta ny-
kyisen järjestelmän kurjuutta ja mäännälyä, henki-
stä ja ruumiillista, yhäällä ja alhaalla olevan. Se on
selvästi sanottu."

Tilataan tästä mallin...

Yleisiä uutisia.

C. P. R. rautatien lakko.
(Jatkoo 1:stä sivulta.)

Kirkonmiehet keinoittelevat suuria summia.

Toronto, Ont., marrask. 8 p. —
Pappi H. K. Cawkey, Laymen's
Missionary Movement in Canada-
liiton kirjuri, esitti eilen vuosi-
koulussa raportin, jossa painot-
ettiin että mainittu lähetysliike,
huomioon otettuna sen yhteistoiminta
protestanttien kirkkokun-
tien kanssa, on muka tullut tär-
keiksi. Esityksessään hän loi kat-
sausten viiden vuoden työhön ja
selitti että liikkeen hyvä menes-
tysohjuus menettelytavoista, jotka
eivät ole uusia, mutta huolel-
la valikoitu useilta "yksityisiltä
kirkkokunnilta". Useita esimer-
kkejä väestön yhteistoiminnasta
luettiin; monesti olivat kirkot ol-
leet aivan velkassa, mutta kun
seurakuntalaiset tarttuivat asiaan,
nii se saatiin maksetuksi.

Viime vuonna oli lähetysliik-
keelle koottu varoja yhteensä \$2-
499,815, joka kuuluu olevan kuu-
sikymmentä prosenttia enemmän
kuin viisi vuotta sitten.

Todellakin liian suuri summa
kun se käytetään orjan oppien le-
vittämiseen. Tästäkin "lähetyk-
sen" voimakkaasti saarnaava riis-
timinen puolesta, kohtaan tyty-
mään vihollisimpäänkin kurjuu-
teen muka tulevaisuudessa elämästä
annettavan "kirkkomaan krun-
ni" toivossa ja kalpessa valvoo
kapitalistien etuja.

Sen johto-
henkilöinä on useita tuomareita,
joita lienevät "Kristuksen unes-
si" tuomineet hintaan monta ih-
mistä, ja tehtäville, jotka ro-
soavat suurimman osan työläis-
tensä työtuuloista.

Fort Williamista.

C. P. R. rautatien klerkkien
lakko.

Trades and Labor Councilin
yllämainitussa kokouksessa
toissailtana kannatettiin yritys-
tä saada lakossa olevan C. P. R.
rautatiekaisten Brotherhood
tunnustusta unioksi.

Kokouksessa esiteltiin useita
puhuja ja läsnäolijoita oli ko-
ko runsaasti.
Päätettiin lähettää työmi-
sterille Oltavaan selostus, jossa
painotetaan aseman vaka-
vuudesta täällä ja muualla,
pyytämään häntä tunnusta-
maan klerkkien unio ja vaat-
imukset sovintolautakunnan
määräamisestä.

Puhujat mainitsivat m. m. o-
levan omuista, kun C. P. R.
on kieltäytynyt tunnustamasta
tätä klerkkien uniota, kun he
ovat tunnustaneet monta muu-

sanda avustus opistolle, sanon sen
valkissa ei se enää antakaan. Se eh-
dokas on John Virta, eli Virran
Jussi, miunkin häntä ennen-
kaan sanottu, Copper Cliffistä.
Hän niistä ehdokkaista parhaiten
täyttää ne ehdot, jotka lienevät
kykyessä: olla jonkunverran en-
nenkin kyykyä, että kykenisi kou-
lusta tuluaan hyödyntämään jär-
jestä ja tuntea Canadian oloja.
Tältä ehdokkaalta olisi jo emos-
tettua tietoja sekä puhujaksi että
kirjoittajaksi enemmän kuin esi-
miksi kahdella kolmesta agitaat-
torista, jotka ovat järjestön pal-
kalta oleett liikkeessä. (En tarkoi-
ta luennostojoita Bonania ja To-
savaista.) Ainoa vika mikä Vir-
ran Jussia vaivaa, on se että hän-
nen ei ole kasvanut yhtään suu-
ruuden hulluutta. Siitä johtuukin,
että hän kyvyllään — joita pal-
taa vähemmän — ei voi antaa

Nyt mille sattui kuin Tukki-
joon Rättäille — myöskin hy-
vistä asiasta, johon olisi pitänyt

Muissa maassakaan kaupungeis-
sa on suurempi palkka ja tuntia
lyhempi työaika.

SUOMEEN MATKUSTAJAT!

ottakaa huomioon, jos ajotte matkustaa Suomeen eli
sieltä kutsua sukulaisianne tai ystäväinne tänne, että

„Työkansan“ Liikkeessä Myydään Pilettejä

kaikille eri linjoille ja taastusti kohtuuhinnoilla. Kääntykää puoleemme tarpeen tullen.

Rahoja Suomeen lähettämme nopeasti!

Työkansan konttori, Port Arthur, Ont.

ENGLANNINKIELEN

aito tarkoittaa teille parempia työ
suhteita ja korkeampaa palkkaa
Me voimme opettaa englannin-
kielen muutamassa kunkaudessa kir-
jealoiden kautta ja hankkia teil-
le paikan liikesalilla, jossa voitte
ansaitsete. Selostus kurs-
seista lähetetään pyydettäessä.
The Sampo Correspondence
School,
Box 344, Chicago, Ill

D. MYÖHANEN,

parturiliike 281 Bay st., suoma-
laisten kesken hyväksi tunnettu
kunnollisen työnsä takia.
Huom! Partaveititä torotetaan

NETTI AINO LAINE

tähi muualla tunnettu Bertha
Isaksonin nimellä, sinulle mi-
nä tahdon sanoa että tule ja
suorita asiasi minun kanssani
iläkä niistä puhdistaudu poori-
talojemme aikain kanssa. Olli-
si ehkä kunnollisempaa nuo-
relle työlle. Myöskin tahdon
puhdistautua siitä solvauksesta
jonka olette tehneet minua
kohtaan, että olen muka tehnyt
vääräksiksi New Yorkissa
jonka takia olen pakotettu sieltä
poistumaan. Nyt kysyn si-
lulta eko muista että siinä tui-
li pyytämään minua mukaasi
poistumaan — paikkakunnalla
onien retelöidessä takia. Oh-
lähitnyt mukana auttaakseni
sinu, jonka näin niin tui-
teelliseksi. Toverille vielä
huomautan että yllämainittu
netti ei kuulu järjestyneiden
työläisten joukkoon siis ei so-
vi häntä parempaa vaatik-
kaan. Ja pyydän kuitenkin, tule
sopimaan kansani asiasta ettei
ole mitään takanapain puhu-
mista, se on rehellistä peliä.
HELMI VALENUS
Gobalt, Ont.

ANTAKAA RAHAMME TEHDÄ TYÖTÄ

Tiedän hyväksenne.
Xikää epäilökä alkua rakenta-
maan uutta „hauskanne“ varojes
puuteissa. Keskustella kans-
samme

RAKENNUSLAINASTA,

jos ette voi omillanne tehdä sitä
Me tahdomme antaa Teille etukä-
teen mitit on tarpeellista halvem-
malla korolla. Liikkeemme on
täysin luotettava. Ei mitään koh-
tuuttomia viipymisiä.
Voimme hankkia Teille vakuu-
tusten parhaimmissa palo-, henki-
ja tapaturmavakuutusyhtiöissä.

Kirjoittakaa!

Nyt juuri saapunut kirjakauppaamme suurempi
määrä

Fountain kyniä,

Jotka voi tyydyttää vaateliemmannkin kynän käyttäjän.

Kysykää Victor Fountain kyniä
Hinta ainastaan \$1.25. Tai sitten teinen laji

Combination Fountain kyniä no. 10

niissä on myös lyijykynä yhdistetty sekä helppo käyt-
tää. Hinta ainastaan \$1.75.

Jouduttakaa tilauksenne esoitella

Työkansa,

Box 516, Port Arthur, Ont.

Imperial Bank of Canada.

Ladittu pääoma ..\$10,000,000
Maksettu pääoma\$ 6,000,000
Vara-ainasto\$ 6,000,000
Me maksamme korkoa \$1 00 sää-
töä ylöspäin.

Rahaa lähetetään Ruotsiin yle-
sen kurssin mukaan.
Port William haarsasto.
M. Cochran,
Liikkeenhoitaja.

Halutaan tietää.

Missä olette tänä poika John
Hartman ja hänen poikansa
Anselm, kotolain Normusta W.
L. Toili halutaan tietää Suo-
messä. Jos ei he itse tulla
huomautamaan niin pyydän että
arvoiset toverit jotka tietävät
heidän nykyisen olmaikkansa
hyväntuloisista ilmoittavat mi-
nulle. He ovat olleet vuosi si-
ten Percupinen ympärillä.
Kirjeet on tervetulleita niin
miehillä kuin naisillakin. Osoi-
te on: Kust Syrjämäki Bisbee
Lowell sta. Box 3654, Ariz.

Istipään uusi sauna

216 Mc Intyre St.

Avoimna joka keskiviikkona ja

2 tiimiä hyviä työ- hevosia

myytävänä 14 mailia kau-
pungista (Dawson road)
ALBERT KOIVU
Oliver township, lot no. 6 Li-
ne 8.

SAARI & TIMONEN

Parturinliike

603 Simpson st.,

Port William.

Partaveititä torotetaan.

SEINÄ PAPERIA.

Kun tarvitset seinäpaperia
niin käytä tapamassa"
J. A. WIDDING

27 S. Court st.,

sieltä te voitte ostaa parasta seinä-
paperia ja halvemmalla mitä mis-
tään muualta. Olyä sekä piäl-
lystys-aineita ja paperia sekä
maalaa kaikki huoneilla makuilla.
Kauppa avoina Iltasin. (to.1.)

HUOM!

Työkansan Kalenteri

Kalenteri sisältää Canadasta tärkeitä tietoja, joista mainittakoon
A. B. Mäkelän laaja ja mieltäkiinnittävä selostus Canadasta.

selostus Canadian hallitusmuodosta;
tilastollinen selostus siirtolaisuudesta Canadaan;
Canadaan armitettujen homestead-lait;
Canadian ammattilainen työväenliike;
tilastollisia selostuksia brittiläisestä va'atukunnasta ja paljon muita kirjoituksia eri aloilta.

Kaunokirjallista puolta edustavat Kalenterissa Kale Rissanen, Aale Päivio y. m.

Kalenteri tulee 100-sivuisen, josta suuri osa on pe-
titillä ladottua.

**VALMISTUU VIIMEISTÄÄN JOULUKUUN ALKU-
PAIVINÄ.**

Hinta kovissa kansissa 50 senttiä.

Tilataan osotteella:

TYÖKANSA,

Box 516 Port Arthur, Ont.

Joko olette hankkineet
merkillisen kirjan,

„Tumma Täplä?“

Arvostelijat sanovat siitä:

Toverissa „N“ — „Lukiessä kasvoi mielenkiinto kasvamaan ja nytkin vielä elävänä pysyy mielessä kir-
jan aikaansaama syvä vaikutus. Kirja sellaisenaan on hy-
vä, paraita mitä pitkään aikaan olen nähnyt. Se tekee
voimakkaan vaikutuksen; se panee jokaista miettimään
ja jälleen miettimään.“

Kannon Lehdessä kirjailija Kalle Rissanen: — „Si-
nä on kauniilla tavalla puhuttu uuden yhteiskunnan
välttämättömyydestä, uuden ja terveen ihmisrodun syn-
tymisestä“ — — Tätä kirjaa ei saa arvostella tavalli-
sen, keskinkertaisen mittaapuun mukaan.“

Helsingin Työmies sanoo: — „Tumma Täplä“ merkil-
liseksi näytelmäksi. Lähes sivun käsittävissä arvostelu-
sana sanoo lehti m. m. — „Näytelmä esittää kosolta ny-
kyisen järjestelmän kurjuutta ja nälkäänsyyttä, hen-
kistä ja ruumiillista, yhäkällä ja alhaalla olevaa. Se on
selvästi sanottua.“

**Tilatkaa tämä „merkillinen näy-
telmä“ luettavaksenne.**

Hinta 50 senttiä

TYÖKANSA,

Box 516, Port Arthur, Ont.

siellä ei lakkoakaan tulla kuin tulla
nautaan jokuun on meinyt lais-
kottelamaan. Sitä kyllä ei ole
amohdettu oottaa, että korporat-
sioni saa lakkoilajien tilalle rik-
kureita ja on jo sellaisia asetta-
nutkin.

Meille jo torstaina täkäläisten
lakkoilajien talolta annettiin tie-
tiä että Torontossa on mainittua
päivän myönnä 800 miestä lak-
koon, mutta emme ole onnistuneet
mistään lehdestä löytää uutista
tuosta. Viimeksi saapunut To-
ronto World tosin ilmoittaa että
työläiset ovat „päätäneet“ men-
nä lakkoon, mutta on „unoh-
tanut“ merkitä kuinka monta heitä
on.

Koska porvarilehdet ovat lakon
suhteen tyytyn vähenneet tai vä-
ristelleet ja koska lakkoilajissa ei
ole suomalaisia jotka olisivat asi-
asta totuudenmukaisesti kerto-
neet ja koska vielä ei ole sosiaali-
sista englanninkielisiä päivälehti-
ä, emme parhaalla tahdollaankaan
ole voineet lakosta antaa tosi-
raistia selostusta. Sen voimme
sanota että Port Arthurin tuodit
rikkinarit tekivät elien lakon ja
että kalokaiskaupunkien lakkoase-
ma on jotenkin muuttunut.

Siksi porvarilehdet puolee-
sen katsomatta väkenevät tai vä-
ristellevät asioita C. P. korpo-
ratiosin eduksi! Siksi että niin-
on on pakko siten tehdä, sillä C.
P. on Canadian todellinen hallitsi-
ja ja jos se jonkun lehden merkit-
se muistelle histale, niin sen sul-
keen tapahtun hiljainen hautaus.

**POLISIIT OVAT TYYTYMÄT-
TÖMIÄ.**

Meose Jawin koko poliisivoima
uhkaa tehdä lakon ja mennä
toisiin kaupunkeihin jos heidän
5 dollarin kuukausi palkankoro-
tustavainnusta ei hyväksytä.

Moose Jaw, Sask., marrask. 8 p.
— Koko kaupungin poliisivoima
uhkaa tehdä lakon ja ennen men-
nän muihin kaupunkeihin samallai-
seen palveluksen jos heidän pal-
kanylennyssavainnukseensa ei
suostuta. He vaativat 5 dollarin
palkankorotusta kuukaudelta.

Äänne mailin, ei ainakaan tässä
ortuurin seudulla jos ei ole nyt
tällä sosialistipuoleen jäsenkorti-
tia. Ja jos te jollain viikkakun-
tanne isenne viikkapiste, niin
muistakaa, että me osamme tääl-
lä erottaa karvajalan ihmisestä.
Canadian suomalaiset ovat vähe-
tuntua väkeä, eivätkä suvaitse
pöngelöisiä mainetansa pilaa-
massa. Teille tulee siis tähtähtäin
lähtö Kusumanoon, jos ette tee täy-
delistä käännytystä jo lähtiesän-
ne. Parasta siis on, että demok-
raattien karkuun lähtiesänne sää-
tätte turhia kuluja ja ostatte li-
pun suoraan vanhaan maahan, jos
ette voi tilityydestänne lupaa.

Nyt nulle sattui kuin Tukki-
joen Rättäriellä — myöhästyin vi-
vasta asiasta, johon olisi pitänyt
aikanaan painava sanansa sanoa.
Olii pitänyt puhvata järjestön
varoilla Työväen-Opietolle lähe-
tettävää ehdokasta. Mutta ehdok-
kaiden saaminen voi aikaa niin
kauan, että puhvauksien olisi voi-
nut tapahtua vasta viime viikolla.
Ja silloin minä olin sotareissulla
hivillä, jänkeä ja muita paisti-
petoja vastaan.

Vaan että se tulisi sanotuksi,
kellä ehdokkaista olisi ollut (jos
läh nimittäin ei tulisi vaikutus)
suurimmat ansiot ja edellytykset
saada arvustus opistolle, sanon sen
vaikaa ei se enistä ottaakaan. Se eh-
dokas on John Virta, eli Virran
Jussi, nimenkin lähten ennen-
vaan sanottiin, Copper Cliffissä.
Hän näistä ehdokkaista parhaiten
täyttää ne ehdot, jotka lienevät
kyvessä: olla jonkunverran en-
nenstään kykyä, että kykenisi kou-
lusta tuluaan hyödyttämään jär-
jestöä ja tuntea Canadian oloja.
Tällä ehdokkaalla olisi jo ennes-
tään tietoja sekä puhujaksi että
kirjoittajaksi enemmän kuin esim-
miillä kahdella kolmesta agitaat-
torista, jotka ovat järjestön pal-
kalla olleet kirkkoissa. (En tarkoi-
ta luennoitsijoita Bomania ja Ts-
savaista.) Ainoa vika mikä Vir-
ran Jussia vaivaa, on se että hän
neen ei ole kasvanut yhtään suu-
ruuden hulluuta. Siitä johtuenkin
että hän kyvylänsä — joita pal-
jon vähemmänlaiset toiset ovat alko-
ja sitte päässeet puoleen leipään
— on tyytynyt palvelemaan vain
copper-cliffiläisiä ja sen ympäris-
töisiä, eikä siis ole tullut kau-
kuisuudeksi.

Mutta ehkäpä hän opistolla oli
asi saanut „tsehtolannasta“ (joka
on suuruuden hulluuden biesonimi)
ja silloin hän olisi pystynyt
kumpaanikin: kirjoittajaksi ja pu-
hujaksi. Järjestön edun kannalta
pahoittelun jos hän ei tule valituk-
si. Hijoipoi Rotilainen.

katikille eri linjoille ja taastui kohtuihinnoilla. Käyntiä puoleemme tarpeen tullen.

Rahoja Suomeen lähettämme nopeasti!

Työkansan konttori, Port Arthur, Ont.

ENGLANNINKIELEN

aito tarkoitaa teille parempia työ-
suhteita ja korkeampaa palkkaa
me voimme opettaa englannin-
kielen muutamassa kuukaudessa kir-
jeilähden kautta ja hankkia tei-
le paikan liikelallalla, jossa voit-
aisaite kaksi kertaa sen mikä
nyt ansaitsette. Selostus kurs-
seista lähetetään pyydettäessä.
The Sampo Correspondence
School,
Box 344, Chicago, Ill

D. MYOHANEN,

parturinliike 281 Bay st, suoma-
laisten kesken hyväksi tunnettu
kunnollisen työnsä takia.
Huom! Partaveitsiä terotetaan.

NETTI AINO LAINE

tahi muualla tunnettu Bertha
Isaksonin nimellä, sinulle mi-
nä tahdon sanoa että tule ja
suorita asiati minun kansani
aläki niistä puhdistautu poori-
talojemme aikain kanssa. Oli-
si ehkä kunnollisempaa nuo-
relle työlle. Myöskin tahdon
puhdistautua siitä solvauksesta
jonka olette tehneet minua
kohtaan, että olen muka tehnyt
vääränsyyksiä New Yorkissa
kun lakia olin pakollistettu si-
lä peistamaan. Nyt kysyn si-
nulta etkö muista että sinä to-
lit pyytämään minua mukaasi
poistuman paikkakunnalla
oimen rettelitessä takia. Ole-
ihlentyt mukaasi auttaakseni
sinua, jonka näin niin tuiki tar-
peelliseksi. Toverille vielä
huomautan että yllämainittu
neiti ei kuulu järjestyneiden
työläisten joukkoon siis ei so-
vi häntä parempaa vaatika-
aan. Ja pyydän kuitenkin, tule
sopimaan kansani asiasta ettei
ole mitään takanapäin puhu-
mistä, se on rehellistä peliä.

HELMI VALENUS

Cobalt, Ont.

ANTAKAA RAHAMME TEHDÄ TYÖTÄ

Teldän hyväksenne.
Alkää epäillä alkua rakenta-
maan uutta „hausaanne“ varojen
puutteesta. Keskustelkaa kans-
samme

RAKENUSLAJINASTA,

jos ette voi omillanne tehdä sitä
Me tahdomme antaa Teille etukä-
teen mitä on tarpeellista halvem-
malla korolla. Liikemme on
tyylin luotettava. Ei mitään koh-
tutunna viipymisiä.

Halutaa tietää.

Missä olette tänä poika John
Harman ja hänen poikansa
Aunele, kotoinen Nummesta W. L.
Teitä halutaan tietää Suo-
messä. Jos ei he itse tulla
huomaamaan niin pyydän että
arvoitte toverit jotka tietävät
heidän nykyisen olinpaikkansa
hyväntuloisesti ilmoittavat ni-
nulle. He ovat olleet vuosi siten
Porcupinen ympärillä.
Kirjeet on tervetulleita niin
miehiltä kuin naisiltakin. Osoi-
te on: Kust Sijrymäki Bisbee
Lowell sta. Box 3654, Ariz.

listipään uusi sauna

216 Mc Intyre St.

Avoimna joka keskiviikkona ja
lauantaina kello 2:sta 12:sta j.p.p

HUOM! Miesten aluvaatteita pestään.

Me tahdomme Teille pultia. Ti-
lankest suoritetaan nopeasti. Ky-
äkiä puhelimella 1569 N.

Sahauttakaa hal- konne koneella.

Me sahaamme teille pultia. Ti-
lankest suoritetaan nopeasti. Ky-
äkiä puhelimella 1569 N.

SAHOUTAKAA HAL- KONNE KONEELLA.

Me sahaamme teille pultia. Ti-
lankest suoritetaan nopeasti. Ky-
äkiä puhelimella 1569 N.

SAHOUTAKAA HAL- KONNE KONEELLA.

Me sahaamme teille pultia. Ti-
lankest suoritetaan nopeasti. Ky-
äkiä puhelimella 1569 N.

SAHOUTAKAA HAL- KONNE KONEELLA.

Me sahaamme teille pultia. Ti-
lankest suoritetaan nopeasti. Ky-
äkiä puhelimella 1569 N.

Kirjoittakaa!

Nyt juuri saapunut kirjakapppamme suurempi
määrä

Fountain kyniä,

jotka voi tyydyttää vastelliammankin kynän käyttäjän.

Kysykää Victor Fountain kyniä

Hinta ainoastaan \$1.25. Tai sitten toinen laji

Combination Fountain

kyniä no. 10

näiset on myös lyijykynä yhdistetty sekä helppo käyt-
tää. Hinta ainoastaan \$1.75.

Jouduttakaa tilauksenne osoitteella

Työkansa,

Box 516, Port Arthur, Ont.

Imperial Bank of Canada.

2 tiimiä hyviä työ-
hevosia

Laadittu pääoma \$10,000,000
Maksettu pääoma \$6,000,000
Varallisuus \$6,000,000
Me maksamme korkoa \$1 00 sille
tösti ylöspäin.

Rahaa lähetetään Ruotsiin ylei-
sen kursin mukaan.

Port Williamin haaraosasta.
M. Cochran,
Liikkeenhoitaja.

Halutaa tietää.

Missä olette tänä poika John
Harman ja hänen poikansa
Aunele, kotoinen Nummesta W. L.
Teitä halutaan tietää Suo-
messä. Jos ei he itse tulla
huomaamaan niin pyydän että
arvoitte toverit jotka tietävät
heidän nykyisen olinpaikkansa
hyväntuloisesti ilmoittavat ni-
nulle. He ovat olleet vuosi siten
Porcupinen ympärillä.
Kirjeet on tervetulleita niin
miehiltä kuin naisiltakin. Osoi-
te on: Kust Sijrymäki Bisbee
Lowell sta. Box 3654, Ariz.

listipään uusi sauna

216 Mc Intyre St.

Avoimna joka keskiviikkona ja
lauantaina kello 2:sta 12:sta j.p.p

HUOM! Miesten aluvaatteita pestään.

Me tahdomme Teille pultia. Ti-
lankest suoritetaan nopeasti. Ky-
äkiä puhelimella 1569 N.

Sahauttakaa hal- konne koneella.

Me sahaamme teille pultia. Ti-
lankest suoritetaan nopeasti. Ky-
äkiä puhelimella 1569 N.

SAHOUTAKAA HAL- KONNE KONEELLA.

Me sahaamme teille pultia. Ti-
lankest suoritetaan nopeasti. Ky-
äkiä puhelimella 1569 N.

SAHOUTAKAA HAL- KONNE KONEELLA.

Me sahaamme teille pultia. Ti-
lankest suoritetaan nopeasti. Ky-
äkiä puhelimella 1569 N.

SAHOUTAKAA HAL- KONNE KONEELLA.

Me sahaamme teille pultia. Ti-
lankest suoritetaan nopeasti. Ky-
äkiä puhelimella 1569 N.

SAHOUTAKAA HAL- KONNE KONEELLA.

Me sahaamme teille pultia. Ti-
lankest suoritetaan nopeasti. Ky-
äkiä puhelimella 1569 N.

SAHOUTAKAA HAL- KONNE KONEELLA.

Me sahaamme teille pultia. Ti-
lankest suoritetaan nopeasti. Ky-
äkiä puhelimella 1569 N.

SAHOUTAKAA HAL- KONNE KONEELLA.

Me sahaamme teille pultia. Ti-
lankest suoritetaan nopeasti. Ky-
äkiä puhelimella 1569 N.

Suomen uutisia.

POLISIINRYKIT JA SANAN-VAPAAUS.

Tukkiivat suun ammattilä-keestä puhuvalta.

Kun J. Lumivuokon piti pu- huan ammattilaisesta työväenlii- kestä Hollolan T. y:n talolla, saapui paikalle ennen puhe- en alkua poliisi K. Mäkelä, joka Hollolan nimismies A. Schur- ginin käskystä ja kuvernöörin antaman uksin vedoten, esti puheen pitämisen.

ALEKSI MAJA TUOMITIIN 5 KUUKAUDEKSI VAN- KEUTEEN.

Tampereen raastuvanoikeu- den ensimmäisen tuomiossa oli käsiteltävänä Ulkotyöväenyh- distyksen entisen rahastonhoi- tajan Aleksi Majan tekemät ka- valluudet mainitun yhdistyk- sen vekseliasioista. Istunossa kävi selville, että Maja, oman tunnustuksensa mukaan on hä- vittänyt yhdistyksen varoja 2050 mk. sekä lisämällä kir- joihin lunastetut vekselit, teh- nyt itsensä syylliseksi vären- nukseen, jonkatalden raaste- run oikeus katsoo oikeaksi tuo- mita vastaajan rikoslain 36 lu- vun 5 pykälän mukaan väären- nyksestä 5 kuukaudeksi van- keuteen ja maksamaan Ulkotyö- väenyhdistykselle hävittämä- sä varat 2050 mk.

Ulkotyöväenyhdistyksen muut vaatuukset hyljättiin a- siaan kuulumattomina.

JOENSUUN TYÖV.-YHD. JÄ- SENIÄ SUKUTETTU MTK:Ä „LUVATTOMASTA“ IL- TAMANPIDOSTA.

Joensuun maistraatissa käsi- teltiin juttua erästä Joensuun työväenyhdistyksen jäseniä vas- taan muka „luvatomasta“ ilta- main pidosta. Kolmatta tuntia julkittuun ja asiaa kahdesti tutkittuun julisti raastuvanoi- kous päätöksen, jossa se katsoi tulleen toteen näytetyksi että vastaajat Tirkkonen, Ratilai- nen ja Luukkonen ovat olleet kyseessä olevien iltoitten toi- meenpanijoita ja samalla kat- soen sopivaksi sakottaa heitä ilmoitus-volvellisuuden laimin- lyömisestä Tirkkosta yhden il- taman toimeenpanijana, 15 mk. tai 4 p:ää vankeutta sekä Luuk- kosta ja Ratilaista, kahden il- taman toimeenpanijana, 30 mk. tai 6 päivää vankeutta, eli yhteensä 75 markkaa sakkoa ja 16 päivää vankeutta.

KARKUN KIRKKOKORIT KIH- LAKUNNAN OIKEUTEEN.

Yli 80 vastaajaa jultusa.

Kuulaisaksi tullut Karkun seurakunnan kirkkoritista on ai- heuttanut jälkisevitytjää kih- lakunnankokouksessa.

Joku vuosi sitten ehdotti kirkkoherra Bergroth, että seur- akunnan vanha kirkko korjati- taan. Tämä ehdotus sai tois- in ajattelevat sotajalalle. In- nokkaimmat herättivät kiikke- ön vasta-agitaation ja alkoi- vat kerätä ehdotuksen vastus- tustajain nimia listalle, jota sitten käyttivät kirkkokokouksessa. Vielä toisenkin kerran kerättiin nimia ja valtakirjoja, niin, sil- loin kun uuden kirkon paikas- ta äänestettiin. Hävinneet va- litivatt senaattoriin Asti, joten va- lituksen johdosta syntyi hyvän- lisestä menojä. Nimessä ante- neet eivät olleet enään hu- likuita kuluja tasamaan, se- littäivät vaan antaneensa ni-

JUTTU ENT. LUOTTEJIA VAS- TAAAN LUVATTOMASTA LUOTSÄURKSESTA.

3 entistä luotsia haastettu Ra- man raastuvanoikeuteen.

— Juttu lykäty.

Rauman raastuvanoikeuden istuntoon oli yleinen syyt- täjä läänin kuvernöörin mää- räyksestä haastatunut en- tiset luotsit J. F. Hellbergin, L. A. Henrikssonin ja A. Vallens- trömin vastamaan luvatta- masta luotsauksesta. Nimis- mies Saarnivaara jätti oikeu- delle poliisitutkimnon pöytäkir- jan, jonka mukaan Hellberg viime kesinä luotsasi ulos eng- lantilaisen höyrylaiva „Emba- la“, Henrikssonin binaahöyry „Voiman“ päällikkönä erään hollantilaisen purjelaivan se- kä Wallenströmin helsinkiläisen höyrylaivan „Unon“. Yleinen syyttäjä katsoi olevansa oikeu- tettu vaatimaan vastaajille e- desvastuuta luotsiauksesta 57: n pykälän rikkomisesta.

Vastaajien asiamies E. I. Es- kola katsoi, että Hellberg, jo- kuyksin erästä kahdesta, oli luotsiauksesta 8:n pykälän mukaan oikeutettu, jopa vel- vollinenkin avustamaan ky- seessäolevassa tapauksessa sen- jälkeen kuin laiva useita tunte- ja oli turhaan pyytänyt krun- nuluotsia. Henrikson oli Vuo- jokio-o-y:n määräyksestä toi- mituttu ennenmainittu hina- uksen. Mitä taas Wallenströ- miin tulee, oli Uno-laivan kap- teen V:n laivalla ollessa itse toimittu ohjaajana. V. oli vaan seurannut mukana saaris- lossa olevan kolliissa. Samas- sa yhteydessä myönsi hän kyt- lä antaneensa jollakin telo- kullaan, milloin laivoi- luotsia toimintaa. Kysyttäessä ilmoitti V., ettei höyrylaiva Unossa ollut luotsia ja oli kap- teen seiltänyt, ettei hän ottan- nut luotsia servuoksi kun venä- läinen luotsi viime keväänä oli ohjannut hänen laivansa ka- rille Helsingin edustalla. — Vastaajien avustaja vaati kai- ken ylläolevan johdosta kan- netta kumottavaksi ja kuluja.

Yleinen syyttäjä vaati lykä- täys haastaukseen vielä ent- luotsit K. J. ja J. Johanssonin sekä P. Reilanderin, jolle ei vielä ole voitu antaa haastetta, sekä hankkikaikseen lisätodis- tuksia.

Juttu lykättiin joulukuun 2:een päivään.

Venäjältä.

LEJENAN TAPAHTUMAT.

Senaattori Manuhinin tarkas- tus.

Senaattori Manuhin on saap- nut Pietariin k. 9 p. Hän on valmistanut ulkomaila ker- toituksen Ljenan kaivosten tar- kastamisesta.

Saatujen tietojen mukaan si- sällää kertomus kolme osan, nim. kutsausten työväen ase- man kaivoksilla, kertomuk- sen verinviemistä sekä lop- pulauseman.

Tarkastuskertomuksen alus- sa tehdään laajasti selkoa Lje- na-yhtiön toiminnasta, sen suh- teesta työväestöön j. n. e. Tä- mä osa kertomusta on mieltä- kiinnittävien, sillä senaattori avo- stelee sangen ankarasti yhtiön toimintaa, varsinkin mikäli se koskee työväestön a- semaa. Työväen esittämistä vaatimuksista, jotka kuten

linhteja kaivoksilla. Huoma- uttaan, että nykyinen työväen- lainsäädäntö alhoastaan si- vumennen koskee kaivostöitä, lausuu Manuhin mielipitee- nään, että laki tässä suhteessa olisi täydennettävä. Tarkastus- kertomus sisältää noin 400 si- vua.

VENÄJÄN SOSIALIDEMOK- RATISTEN TYÖVÄEN- PUOLUEIDEN JÄR- ESKYKONGRESSI.

Asketiin oli Venäjän sosia- lidemokratisten työväenpuo- len erinäisten osain edustaja- kokous. Siihen otti osaa neljä lähtijää sosialidemokratien edustajaa, 4 juttalaisen „Bun- di“ edustajaa, 3 Kaukaisen so- sialidemokratisten — muajär- eön edustajaa, 1 edustaja Ba- kusta, 2 Pietarista (n. s. likvi- tantoreita), 2 edustajaa Mos- kowista j. Ioholshewik ja 1 men- shewik-ryhmästä), 1 edustaja Sevastopolista, 1 Krasnojars- kista (Siperiasta) sekä 1 Mus- tammeren merimiesten sosia- listesta ammattiläistosta. Neu- vottelevina jäseninä otti koko- ukseen osaa keskuskomitean ulkomainen edustaja, 4 sosia- lidemokratisten laitosten edus- taja, muutamat liikkeessä toi- mivat puolueoverit sekä se- lisäksi vieraina 4 Puolan sosia- lidemokratisten puolueen ja 1 Liittynyt sosialidemokratien e- dustaja. Harjoituksissa ja Do- natsky-Beckenissä valitut edus- tajat eivät voineet ottaa koko- ukseen osaa joukkovangitsem- isten vuoksi. Myöhemmin saapunut Vilnan edustaja yhti- ty kokouksen kaikkiin pää- töksiin. Kertomuksia ja kero- muksia ja tervelhyksiä saapui kokoukselle puolueyhdistä Melitopolista, Limferpolista, Wladivostokista, Donatsky- Beckenistä, Mytshishistä, Spil- kan piiritoimistolta j. y. m.

Kokouksen 19 täysivaltais- ta edustajasta kuului 5 „mens- hewikiin“ (vähemistöiläisten) ryhmään, 1 oli menshewikiin kallistuva, 4 kuului „bolshe- wikkiläisiin“ (enemmistöiläisiin) ja 9 ei kuulunut varsinaisesti mihinkään ryhmään. Neuvotte- levasti kokouksen osaa otta- vista 15 puolueoverista oli mihinkään eri ryhmään kuulu- mattomia 8, menshewikeja oli 5, bolshevikkeja 1 ja menshe- wikkiläisiä kallistuvia 1.

Vaikka kokouksessa olikin edustettuna suurin osa Venäjän sosialidemokratista puolueis- ta, mutta kun leninläinen keskus komitea, Venäjän-Puolan ja Liettuan sosialidemokratisten puolueen hallinto sekä ulko- mainen ryhmä n. s. menshewik- puolueista ja bolshevik- puolue olivat pyynnistä luoli- matta kieltäytyneet kokouk- seen osaa ottamasta, päätettiin olla julistamatta kokousta yleis- kiksi puoluekokoukseksi, vaan nimettiin se edustettujen Ve- näjän sosialidemokratisten työ- väenpuolueen järjestön kong- ressiksi. Täten tällai kokous tuoda julkii, että se ei ole ha- tua, kuten tammikuussa pidet- ty Leninin puolueläisten kut- suna kongressi teki katsoa ko- koukseen osaa ottamattomia järjestöjä puolueen ulkopuo- lilla oleviksi. Tämän perustel- la ei kongressi myöskään joh- taksikaan päätöksiksi valittuun keskuskomiteaan, vaan järjestä- miskomiteaan, jonka tehtäväksi tuli puolueen cheyden palaut- taminen. Kongressi asetti valit- tui- järjestämiskomitealle vel- vollisuudeksi vääpymättä kää- n- tyä leninläisen keskuskomitean ja kokouksessa edustamatta ol- leiden puolueen osien puoleen esityksellä vaalitustilun kes- kittämisestä ja yleisen puolue- kokouksen kutsumisesta vastai- semassa jonka ohessa kokou-

mia, tehtiin päätöksiä vaalitak- tiluista, puolueen järjestämis- muo- doista. Puolueen molempien sosialidemokratisten puoluei- den yhdistämistä vapaudesta, me- nettellytavasta sairaskasojen suhteen, juttalaisvainoista, vi- meisistä levtomuuksista ar- meijassa ja laivastossa, tule- vasta kansainvälisestä kongres- sista j. y. m.

Kaikki tärkeimmät päätök- set tehtiin yksimielisesti, luoli- matta mielipide-eroavaisuuks- ta ja tämmä tulosia, erittäin- kin mitä tulee tuohon riitai- seen järjestömuutoksy-myk- seen, selvästi osotti, että puo- lueen eri osien luempji yhteis- toiminta on sekä mahdollinen että välttämättömän tarpeelli- nen.

Puolueen cheyttä ei ole vielä saatu palautetuksi. Mutta kong- ressi on kuitenkin osottanut tien siihen.

Helsingissä tutkinnon suorittanut

hieroja

ottaa vastaan sairaita kotonaan.

Mrs. T. Löfgqvist,
(L.) 115 Secord St.

SUOMALINEN

TUPAKKA

MAKEISKAUPPA

J. Hanson & K. Väitti.

245½ Hastings et E.

Vancouver, B. C.

ASIAMIEHIA SEURAAILLE LINOJILLE.

Canadian Pacific, Canadian Northern, Affian Linja, Donaldson Linja, Valkean Tihden Linja, Can- arad Linja, Hamburg-America, White Star Dominion, Red Star, American Linja, Canada Linja, Ankuri Linja, y. m.

Jos tahdotte mennä vanhaan maahan tai kutsua tuttavanne tän- ne, tulkaa yläläimäntuun konto- riin.

Telephone South 366.
CALDER, SMITH & REID
104 Simpson St.
Port William, Ontario.
Vastapäätä Montreal Kanjia.

Dr. D. B. Fraser

Eläinlääkäri.

Haavuri ja Hammalälääkäri.

Antaa parhaita hoitoa he- voisille, nauttille sekä koi- rille ja kaikille kotieläimille. Kaikkein uusimpien metho- dien mukaan.

247 Ambrose St.,
Port Arthur, Ont.
Konttori Phone 140.
Asunto „ 307.

Arthur L. McGovern

Lakimies ja Notari,
Emmerson Block, Port Arthur,
Puhelin 1441.

Suomalainen kielenkääntäjä.
(M. K. L.)

FORTUNE'n

päällystakit on sopivia teille

ja jos ne ovat kerta paraita niin miks- ette käytä niitä.

Te vaaditte päällystakille jonkin- laista näköä ja näitä saatte

FORTUNEISTA

ne ovat myöskin uusinta muotia se täytyy kaikkien myöntää.

Meillä on ainoastaan mallikkaita tavaraita mitä meillä on miesten vaatteita

\$8:00--\$50:00

Meidän myyjämme ovat valmiit palvelemaan teitä ja auttamaan teitä viinnassa.

Tarkastakaa meidän ikkunoita

W. F. FORTUNE,

vanha ja luotettava liike

66—68—70 CUMBERLAND ST.

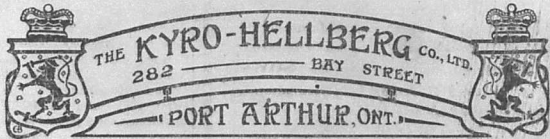
KAUPPA SULETAAN KLO 6 J. P. P. PAITSI LAUANTAINA.

Canadian kylmä talvi

on kohta tullut ja silloin — pojat — on leikki kaukana siltä, jolla on huonot vehkeet ja tami- neet! Varustautukaa siis aikaisin valitsemalla talviavaatteenne meidän nudesta kaupastamme.

TURKIJIA. STANFIELDIN TALVA SWETEREITÄ
PALTOJIA JA EUREKA VILLA. PAITOJA JA
PUKUJA. ALUSVAATTEITA KASINETTA.

HUOM! Erikoismyynit kaloreille ja työorpeseille tänä iltana. Halvat hinnat ja taattu u- si taver.



Kiinteistöjä

myydään,

Lainoja haikitaan
Pala, henki ja taatunma

jonkin-

TA
otia se

roita mitä
maan teitä



ANTAINA.

alvi

monot vehkeet ja tami-
uudesta kaupastamme.

EREITÄ
RAITTOJA JA

KASINEITA.
t hinnat ja taattu uu-



nteimistöjä
myydään,

henki- ja tapaturma-
vakuutuksia teimitetaan.
SMEDBERG & CO
Bay St. Telef. 349

SYNTYNYT
terve tyttö
kuun 21 p. Nimeksi an-
ne tälle uudelle tulok-
BERTHA HELENA
ja Alberti Hirvonen
Cobalt, Ont.

BANK OF HAMILTON

J. A. DIXON, M. D.
Lääkäri, haavuri ja kättä.
Office: Larch & Durham kulmaa
sa. Puhelin 170.
Asunto: Ignatius & Louis kulmaa
sa. Puhelin 305.
Vastannotto aika 9-12 a. p. 2—
ja 7-8 l. p.
Sudbury, : : : : : Ont

Syntyneitä.

Meille syntyi

Terve Poika

15 p. syysk., 1912, jolle nimiksi
annoin.

ALPO JACOB.

Lempi ja Jacob Huhta,
Wolf Siding P. A. D., Ont.

Huomatkaa!

Suutari-liikkeen

Jossa tehdään uusia kenkiä ja
vanhoja korjataan.

ENSILUOKAN TYÖ!

J. KUJALA,
115 Robertson St.
Fort William.

Kellojen ja Juveli - tavarain

korjausta tehdään.

Meillä on kaksi säännöllistä
kello-seppää jotka tekee ainoas-
taan korjaustyötä ja kohtuullisii
la hinnoilla.
(m. k. l.)
PORT ARTHUR JEWELRY CO.

UUSI PARTURILIIKE

Olen avannut

PARTURILIIKKEEN,

jossa palvelen kansalaisia
huolellisesti.

PARTAVEITSIÄ TEROTE-

TAAN.

JOHN PALO,
300 Bay Str., Port Arthur
(K.L.)

Parhainlääke

mitä ruumiimme kaipaa on suoma
ajain sauna.

Vastaanotto tapahtuu joka ke-
vikkö, perjantai ja lauantai, il-
tapäivällä.

Alusvaatteita pestäin.

J. A. PAJUNEN.

Robertson katu 229 Fort William

KALLE SIPPOLAA

PALLOHUONE

Pearl St., Etchiklin vieressä.

(Entinen Rajalan paikka).

HUOM! Sikuretteja ja kai-

kenlaista tupakkia, sekä vir-

tekojuomia aina saatavana.

(lau.)

TOISEN JA VIIMEISEN KERRAN

„Junula ja Tanula“

Hauksa laulusekainen laulajain ja 3:ssa äänityksessä, mukael-
len kirjoittanut Kaarlo Halmes.

Lopuksi vilkas tanssi.

Sisäänpääsy 25c.

Creightonilaiset huomatkaa!

Esitämme teille vierailunmyyntikentän saman kappaleen suomen-
taine 17 p. marraskuuta alkaen kello puoli 9:n illalla.

Huom! Tulot käytetään Creightonin eustion rakennusvelan ly-
hentämiseksi.

NYTELÄISEURA.

LYCEUM

Loistavia

Vaudeilleläyöksiä

tällä viikolla tässä kuulusissa
Kansan teatterissa.

HUOMAA!

Suutari-liike.

Kun tarvitsette jalkineita, ken-
kiä, syyskenkiä y. m., niin käykää
katsomaan meidän varastoomme
sillä se varmasti tulee tyydyttä-
mään teitä. Myös voitte saada
meiltä kääntöä y. m.

Vanhin kenkän korjausta teh-
dään huolellisesti ja nopeasti.

A. MATTHEW,
260 Hay St.,
(m. k. l.) Port Arthur.

Paraita

vanhanmaan kyöpyä

saatte

RAY ST. SAUNASSA.

Avoimna joka arkipäivä
Puhtaat viivitusjuomat,
ja huolellinen kohtelu.

Emil Krockbeck
(k.p.l.) 352 Bay st.

Ensimmäiset

COBALTYSSA!

jotka ilmoittaneet vante-
kauppaneuvoston Työskentä, muistetaan
sillä kun teette ostoksenne.

Parhaimpia vantevaraita kai-
vatotyyliä ja samalla ehdot-
tamasi halvimmat hinnat.

-The-

EastNipissingStore

Empire Teatterin ja Uutistoimis-
ten välissä.

Suomalainen Kelloseppä

Kun tarvitsette UUSIA KEL-
LOJA tai KELLONPERIÄ, niin
muistakaa että minulta saatte os-
taa tai tilata halvimmalla kun-
non tavarat. Sekä KELLON
KORJAUSTA teen kohtuullisilla
ja varma takaus.

IVAR SALO,
262 Bay st., Port Arthur. (L.)

Suomalainen Räätälinliike,

jossa tehdään miesten ja naisten
pukuja ja palttoja Työ taataan ja
hinnat kohtuulliset.

Otto Wilen,
108 Bethune St.
Simpson ja Bethune katujen
kulmassa.

Huomatkaa!

Ainoa suomalainen viivitus-
juoma tehdas näissä kaksinku-
pungeissa on josta valmistetaan
parhaat ja puhtaat juomat, ensi-
luokan aineista. Tilatkaa osoit-
teilla (t. & l.)

INTERNATIONAL BOTTLING

WORKS

146 Algoma st. Phone 823 North.

Port Arthur, Ont.

W. Mäki & Co.

Port Arthurin

VIIVITUSJUOMA-TEHDAS



Valmistaa Coca-Cola J. E. Viivitusjuoma

Tilatkaa kotinne kori koetteeksi.

ED. FAURE

Omistaja

Second katu 108. Puhelin 419.

SEKATAVARAKAUPPA

Fort Williamissa.

Emännät

Meillä saatte parhaat kaupat tarvitsemme ruoka- ja talous-

tavaroita.

HYVÄ TAVARA, HALVAT HINNAT JA SUORA KOH-

TELU

Miehet

Tarvitessamme pukuja, kenkiä alusvaatteita, peittoa ynnä

muuta vantevaran sekä tupakkia ja kirjoitustarpeita y. m.

Tulkaa meille niin tulette parhaiten tyydyttyksi!

Linja tilaukset toimitetaan joutuin ja huolellisesti.

The Thunder Bay Store Co.

625 SIMPSON STREET, FORT WILLIAM.

PILETTEJÄ

Amerikkassa SUOMEEN
on päivittäin
New Yorkin, Bostonin eli
Montrealin kautta

American Anchor, Cunard, White Star, Canadian Pacific, White Star-Dominion, Royal, Scandinavian-American, Allan ja Bondeson linjoilla

FINLAND STEAMSHIP CO. AGENCY
15 State St., New York

ROBSON
217-221
75 Hanover St.
Boston, Mass.

myy halvimpia hintoihin
Kotimaan ja ulkomaisen
matkustuksen mahdollisuus
Kotonaan saavuttamiseksi
Ainut Suomalainen
Pääkassio ja Pilettiliikenne
New Yorkissa.
Bostonissa ja
Montrealissa.

Rahoja Suomalaisille Suomessa

on viisasta tehdä sitä Pankkiliiketoimiloina

NIELSEN & LUNDBECK'in

24 State Street, New York

Viivittamalla, joka on vanha ja erittäin suomenkielinen
Pankkiliikkeen ja Pilettiliikkeen toimilaitos.
Kaikki meidän uusia suomenkielisiä valittavat
hyvin tunnetut

SUOMEN VIIVITUSPANKKI
KANSALLIS-OSAKE-PANKKI
PÖRJÖSSÄIDEN OSAKE-PANKKI ja
WAASAN OSAKE-PANKKI

kaikkien tarkkailu ja ehdottomalla varmuudella.
Kursi on Smk. 5:15 Dollarista.

(HUOM!) Ainoa viivitusjuoma läheteikään vuosi-
tun 11 sellainen viivitusjuoma markkaa joutuu ja kah-
teeksi meidän viivitusjuomien kanssa ei löydy kukaan.

Pilettiliikenne kaikkien parhaimpiin hinnoihin, jotka suomenkielisiä.
Suomen nykyään halvimpia hintoihin, jotka suomenkielisiä.

O. Kivelän UUSI LEIPURILIIKE

jossa valmistetaan leipää ja leivoksia
kaikkesta laadusta.

Lähi seuduille läheteikään tilaukset joutuin ja huolella

Tilatkaa voitte läheteikään osoitteella:

O. Kivelä, & Co.

111 Secord St. Port Arthur.

Puhelin 1618.

Matkalippuja.

Suomeen ja päivittäin myy J. Ranta kaikille tunnetuille ensilo-
kan linjoille.

Palveluunni kansalaisia noin kymmenen vuoden ajalla, oie a
vannut nyt konttoorin 193 Adelaide st. W., jossa otan toimittamaksi
ni rahalliseksi, entiseen tapaan, sekä asiakirjojen kiärtämiseksi

Englanninkielelle ja päivittäin.

Kummituksella

J. RANTA.

Osoite 193 Adelaide st. W. Asunto osoite 239 Montrose ave.

(k. l.) Toronto, Ont.

Paperikauppa

Käykää katsomassa.

Hyvä valikoima

Kirjoja, kirjoituspapereita

y. m. kirjoitustarpeita

kaikkesta laadusta.

Avoimna klo 8:aan joka ilta.

W. RAY

C. W. JARVIS

RAY, STREET & Co

PERUSTU 1884.

FORT ARTHUR

FORT WILLIAM

5% korkoa maksavista sijoituksista meillä saatavana.

Ura-avustamiseksi, kun joutuu vanteen vaihtamiseksi.

Me valomme valokuvia teidän tapauksenne
ja teidän kodin.
Me valomme valokuvia teidän tapauksenne
ja teidän kodin.
Me valomme valokuvia teidän tapauksenne
ja teidän kodin.

Säästäväisyys.

Talvi tulee nopeasti, mut-

ta onkos teillä kaksinker-

taisia ikkunoita? Jollei niin

soittakaa meille je me lai-

tamme niitä teille. - Teillä

on nyt viimeinen tilaisuus.

Vigars-Shear Lumber Co., Ltd.

FORT ARTHUR,

Phone 329.

FORT WILLIAM,

Phone 798.

WEST FORT.

Phone 782.

BANK OF HAMILTON

CAPITAL PAID UP.....\$ 2,470,000
Reserve and Undivided Profits.....2,690,000
Total Assets.....\$ 5,160,000

Halu menestyksellisen, jonka
pankkiliikkeen antaa Teille on pel-
lon arvokkaampi kuin koto ra-
hoistamme säästämistä, — joka
antaa vanhuuden päivilleen hyö-
teikään voidaan hankkia ylä-
tä helposti kuin talousapua.

Bank of Hamiltonin säästö osas-
ton pankkipalvelus annetaan ylä-
tä viipymättä sille joka tallettaa
muutamaa dollaria kuukaudessa
kuin mille, jotka tallettavat tu-
hansia, 193 Park St.



Head Office
HAMILTON

Työhuone avoinna joka
ilta. Puhelin 1125

Valokuvia otetaan päivällä ja yöllä

Meillä on erikoiset kaasuvälvot, jotka
muuttavat yönkin päiväksi.

**ROGER'S
STUDIO**

Port Arthurista.

— Näytelmäseuran kokous on
maanantaina klo 8.

— Ompelija Mrs. O. Ranta 159
Albert St. Port Arthur.

— "Henkensä uhalla" harjoit-
tus sunnuntaina klo 2 päivällä. —
Tiistaina klo 5½.

— Halutaan vuokrata 2 ka-
lustamaton huonetta pienelle
perheelle. 62 Ontario St.

— Myytävänä juuri poikivia
lehmä. J. Koivu, 225 Claret st.
Port Arthur.

— Tullutun pöytälauppaaja
saa paikan Davidsonin ravin-
tolassa St. James st. 217.

— Voimisteluseuran harjoit-
ukset pidetään Tempelin vi-
lahallissa kello 3 j. p. p.

— Myytävänä. Poismuuton
tähden myydyään hyvä lypsy-
lehmä halvalla 77 Ontario st.
Port Arthur.

— Vuokrattavana, kaksi huo-
netta sopivat hyvin, pienelle
perheelle. 87 Kenogami ave
Mickle Park.

Lähemmin F. Hyrske.

— Kansallistanssin ken halua-
uttaa osaa olkoon hyvä ja ilmoit-
tatuksen huomenna, pyhäntä per-
heiltämassa "afälle". Vanhat
ja uudet tervetulleita.

Rumat ilmat ja huonot kelit ei-
vät häittä matkian kun jalassa
on hyvät kalossit ja kuivat villat-
aukat. Suuri kalossi ja roppesi
myynti tänä iltana Kyrön ja Hell-
bergin vaatekaupassa Bay ka-
dulla numero 282.

Ajuri loukkautunut.

Charles Brennon-niminen
Vigars-Shear puutavarahtyöntö
ajuri loukkautui vaarallisesti
viime keskiviikko-iltana kun
hänen parivaljakonsa pillastui
Algomakadulla. Hän venyi
hevosten perässä noin neljä sa-
ta jardia ennen kun hevonen
saatiin pysäytettyksi. Brennon
sai pahoja haavoja päähänsä ja
kasvojhiinsa.

— Huomatkaa! Uusi ehta suo-
malainen kahvia avataan yleisön
käytettäväksi 10 p. t. k. Siellä on
aina aukioloaikana saatavana
kahvia, teetä, maittoa, monenkal-
taisten keuhkoiteisten leivosten
kanssa.

Hilda Oksman,
Lydia Aarnio,

Algomat st. 170.

(Vastapiästä suolaista ap-
teekkia.)

— Kuuleppas Jaska, minkä-
nuo kaski muijia menevät tuom-
moista hampua?

Kuuluvat menevän osuuskun-
pasta hakemana \$500.00 edestä
"tolvia" sitä uutta kahvia va-
arten joka kuuluu avattavan 10 p.
tätäkunta kaikkien janoavien
iloksi.

Siellä kuuluu saavan vedellä
suhinsa kaikenlaista leivosta aina
mustasta leivästä hienoihin kee-
keihin saakka, kahvin, teen, maidon
tai veden kanssa.

Siellä siis sunnuntaina tavataan
juhlan kunniakei höppimäisiä.
Terve näkemiin!

— Polkamiehillekin on tilaisuu-
tuus perheensä. Ensi sunnuntai-
iltana on Tempelissä sängin har-
vinaisen tilaisuus. Osastomme
on kerta kaikkiaan päättänyt ot-
taa selvän siitä, kuinka suureksi
nousee se joukko, kun kaikki os-
aston jäsenet tuovat mikä ukkon-

mäkarttaa, — kannattaa, ainakin
naivien, tulla ensi sunnuntai il-
tana haallille.

Muusta ohjelmasta mainitta-
koon esim. kappaleen "Yökäus-
lahdella." Sitten on vielä runo-
ja, lauluja, soittoa, kupletteja,
pilajuttuja ja ilveilyä. Noista
kaikista on jokaiselle kuolevael-
le pitkäsi aikaa nautintoa, jopa
joistakin numeroista niin, saaden
varaa, ettei vaan maha repii —
jotka kylläkin voi reväistä jos
tiin haluaa ja jos illan ohjelma ei
sitä toimita, pistäytymällä ravin-
tolan puolelle, jossa saa syödä ja
näytelmää" saadaan silloinkin
haluaa, eikä maksa mitään, sillä
ravintola on vapaasti perheen isi-
en, emätien, tyttären ja poika-
sien käytettävänä.

Tuonne illastun pääsemisestä
lähtyneä kai jostakin mainita.

Sinne ei vaan tulla toossaan
niinkuin monikin sitä luulee, sil-
lä ankarana sääntöinä, on ettei lap-
set eivät pääse illastuksi" mu-
tuon kuin vanhuksein mukana, ei-
kä jokainen perheellinen poika-
miehi, eikä rehellisesti itsensä a-
kannicheksi tunnustanut pääse
sinne noin vaan tulla tupsah-
talla, vaan ainoastaan osaston
jäsenet ja jusemeksi aikovat.

Illan juhla alkaa klo 5½.
Snappakauppas perheineen.

Epäterveelliset olot rautatie-
kämpillä.

Port Arthurin Trades ja La-
bor Councilin kokouksessa vii-
me torstai-iltana valtuusmiehes
Urry esitteli kokoukselle sen
huutavan kurjuuden, mikä val-
litsee ympärillä olevilla rautatie-
työryhmissä, mikäli
terveysolot ovat kysessä. Hän
sanoi että kämpät ovat niitä
sivottomimmassa kunnossa,
josta johtuu yhä lisääntyvä la-
vantaustien luku täkäläisissä
sairaaloissa.

Hän mainitsi erään tapauk-
sen, jossa sanottu tauti oli eri-
tyisesti huomattava erially rak-
ennuskämpillä. Kämpä tar-
kastetussa huomattiin puh-
taaksi ja asia jäi pitkäksi aikaa
terveydenhoitovirkailijoille sil-
lensä. Viimein huomattiin, että
ylempänä virran varrella oli
toimen kämpä ja kun käytiin
sieltä tulkitsemassa, niin huomati-
ttiin että kaikki jätetät joit-
kokouksi kämpän ympärille
hanstin jokenen jonka vetä a-
tempana virran varrella olevas-
sa kämpässä käytettiin. Jätetät
raustitutvat veden, joka sitten
aiheutti tautia. Miehet käim-
pällä pakotettiin maksamaan
dollarin kuussa lääkärielle, mut-
ta kun he tulivat sairainksi, ei-
vät he saaneet kunnollista lää-
kärin apua. Eräissäkin lähellä
Nepigon olevassa sairaalassa,
jossa oli tilaa ainoastaan kah-
deskalle henkilölle, oli yhteen
aikaan 23 sairasta.

Mr. Urry, näiti seikkoja sil-
mästä pitien esitti että Labor
Council koettaisi kahden lääkärin
ja yhden työväen miehen
nimittämistä, jotka aina viisi-
en aikojen kuluttua kävisivät
tarkastamassa kämpät, siten
tarkasten oloja kämpillä ja pois-
taen vaaralliset taudit.

Ontario Educational ja La-
bor Associationilla oli tullut
kirjelmä, jossa tiedusteltiin
josko Port Arthurin Trades ja
Labor Council kannattaa am-
mattiinoiden maunkatjärjes-
tön, perustamista Ontarioon.
Kaikki kokouksessa olleet olit
votvotuntolaisia suunnitel-

mailla hiki päässä. Lopulta kun
ruepa tulemaan liian tiehiän al-
kaa hän vanhemmasta päivästä ni-
tää työntämään kellarin josta ei-
vät pääsekkään pois, vaan jätetät
kun hiiret loikkun. Seuraa
suuri itku ja hammaan kiristys
— Pojat saapun vielä pilkkua te-
kemään. — Mylläri paha, joka
juuri päämorsiamien isälle pyhä-
tti on vannoutt olevansa syyttön,
tuodan morsiamen No. 14:sta
kanssa paikalle — hämmästyä —
Kaikki uhkaa mennä männikköön.

— Lopulta — naisten ansiosta
pannaan koko vika pääsin syyksi
ja näytelmä" saadaan silloinkin
loppuun. Pääsi muuten esiintyy
joka näytöksessä ankarana val-
lankunouksellisenä joten erään
repliikin mukaan ei löydy yhtään
tervettä istujaa koko kylässä.
Kansakoulua oikein vanhaajan
malliin myöskin pitää räätäli, o-
pettaja, saarnaaja Luukas File-
man Koikale joka kerskuu rakas-
tellessa vaimovainajata 8 mu-
vuotta 3 kk. ja 14 päivää ennen
häitä. Tulisi mahdottomaksi ker-
toa kaikkia makeita kohtauksia
ja erilaisia temppeja rakkaus-
kohtauksissa joita pitää ja täytyy
pitää tuon mylläriparan. Joka e-
lly se näkee. Saapukaa näkemään
mylläriin morsiamia, mylläriä, ura-
kalla rakastelua, rakkaista ja ä-
käsiiä eukkoja, vanhoja naimala-
haisia miehiä y. m. y. m. Lyhyesti
näytelmä on yksi hauskinpiä mi-
tä täkäläisellä näyttämöllä on
koskaan esitetty jonka vuoksi toi-
vomme täyttä huonetta. Näytel-
mä alkaa klo 9 ja loppun klo 1:si
yöllä. Muuten on henkilöluette-
lossa pieni erehdys. — 2nen tyt-
tö: Mandi Pollari pitäisi olla Rin-
ta. Kertun osaa esittää Naimi
Salö, 3:mas tyttö Hilda Paavola,
4:jas tyttö Edith Hukko.

Fort Williamista.

— Fort Williamiin yleisö! Teh-
dessämme ostoksia, niin käytäkää
ainoastaan niitä liikkeitä, jotka
ilmoittavat "Työkansassa."

— Talo myytävänä. Kolme-huo-
neinen talo myydään hyvällä mak-
suudella 1022 Victoria St., Fort
William.

E. Simonsen.

— Talo myytävänä. Kolme-huo-
neinen talo myydään hyvällä mak-
suudella 862 McMillan St., Fort
William, Ont.,

M. Poutanen.

— Harjoitukset: Sunnuntaina
kello 1:stä päivällä "Kun piäat
ovat lakossa", kello 3:sta "Juhla-
nustulilla" ja illalla kello 8:sta
"Tukkihojota". Jokaisen saavut-
tava.

— Eiliseen lehteen oli pujaht-
anut, Port Arthurin näytelmähar-
jotus ilmotus: "Henkensä uhalla"
Port Williamin uutisastoon joka
erehdysien välittämiseksi ol-
koon tässä sanottu, että se kuul-
luu Arthurin, eikä Williamin
näyttelijöille.

— Se henkilö kuolee ennemi-
kaiseen suruun, joka ei tänä il-
tana tule "Pirtille" katsomaan:
"Kun vaaria narrattin". Se on
kappale, jolle täytyy nauraa itse
"vanha Erkkikin". Lopuksi vielä
"Visappää" laulaa taas illan "tu-
reita" kupletteja ja sitten "vii-
reitä" haittoja ja sitten tanssi-
tanssi. Tuo koko illan ilo maksaa 25 sent-
tiä. Ilman alkua kello 9:stä kuten
ennenkin.

Mahtava kilvoittelu myynti

Plymouth kaupassa, Fort William.

100 Pukua \$7,95

tav. hinta \$15

TOISENLAISIA PUKUJA SAATTE ALENNE-
TUILLA HINNOILLA.

50 Päälystakkia \$7,95

Tav. hinta \$15

50 Päälystakäiä \$9,85

Tav. hinta \$20

50 MELTON KANKAASTA TEH-
TYJÄ PÄÄLYSTAKKIA RYS
SÄL KAULUKS. KANSSA. \$10,50
T. H. \$20.00

Villapaitaja \$1.00—\$8.00

MYÖS ON ARVOKAS VARASTO ALUSVAATTEITA,
SUKKIA, KASINEITA Y. M. URAKKA JA METSATYÖ-
LAISIA VARTEN. TEIDIN KANNATTAA TULLA KAT-
SOMAAN TÄTÄ MYNTIÄ.

The Plymouth Kauppa

413 Simpson St. Fort William

Tarkastakaa sinistä kyltiä.

Avoimna klo 8:aan joka ilt.

liikkeen pitää j. J. Kujalan oikeu-
teen, vaatiin Kujalalta takaisin
yhtiö-kompäria, jonka hän väit-
ti jättäneensä korjattavaksi Ku-
jala taas ei, onien kertomuksi-
ensa mukaan, ole koskaan ottanut
korjattavakseen mainittua mie-
heiti kenkkipäriä. Oikeus jonkun
aikaan tutkittuaan asiaa, tuomitsi
Kujalan maksamaan väärikselle
\$2.60 sekä oikeuskulut, jotka nou-
sevat ehtä \$10.00.

— Ruma tap, että tulla päähy-
neen ihmattalaisuksiin, näyttää
yhä jatkuvan Williamissa. Erit-
tämän torstai-illan, kun kapakut
suljetaan, tunkeutuu eräs joukko
pönnäisiä miehiä haalin edustalle
kirjoilemaan ja laulemaan kompa-
panojaa ohikulkijalle. Ihmeillä
joka on alhaisinta mitä voi tapaht-
ua, ettei rannalliset ihmiset saa
kukaan rahansa. Heittäkäänpä
pois nuoret miehet se tapa, tai o-
lemme pakotettuna käyttämään
varempia keinoja. Tunneimme
kylä teidät nimellisestikin, joka
jääköön vielä tällä kertaa julka-
semmata.

— Myyjäisilmat osaston nais-
ten toimeenpanemana oli Pirtille
torstai-iltana. Väkeä oli kertynyt
runsasti. Aluksi pului, koko na-
vakasti järjestyksen orkanneen
Frank Snellman riippien. Alka
lailla viulullaan ja antoipa lo-
puksi ripin "Työkansallekin" hol-
tittomundesta nykyisin Yhdysval-
loissa oleisiin vaaletihin nähden.
Naisten laittamat vaatetarvat,
joita olikin runsasti, teki-
vät kaupassa aikatavalia. Sillä taval-
la vaan edelleenkin naiset.

Mitähän sillä Snellmanilla on
syytä repiä suustaan Työkansan
vastaan olleensa Canadian suoma-
laisen järjestön palikkaanautti-
vasta ruuhasta? Vai arvateko Nimi

VALMIINA

Sota -- Minkä tähden?

Kirjoittanut

G. R. KIRKPATRICK

Suomentanut Geo. Gratchef

Tämän kuuluisan teoksen suomenkielinen painos on
nyt valmistunut

Teos on sidottu kovin kansin ja maksaa ainoastaan \$1.00

Tilaus-osoite:

Toveri, Box 99, Astoria, Ore.

IRTHEIKATTA

Lähetthä allekirjoittaneelle teosta "Sota -- minkä tähden"

(toili)

..... kappaleita. Rahaa seuraa mukana \$.....

Use sunnuntaina klo 2 paiva.

Tiistaina klo 3 p.

— **Halutaan vuokrata** 2 kak-
lutamaton huonetta pienelle
perheelle. 62 Ontario St.

— **Myyttävää** juuri poikivia
lehmä. J. Koivu, 225 Clavet st,
Port Arthur.

— **Touuttu pöytäntäpassaaja**
saa paikan Davidsonin ravin-
tolassa St. James st. 217.

— **Voimisteluseuran harjoit-**
ukset pidetään Tempelin y-
lähuolassa kello 3 j. p. p.

— **Myyttävää.** Poismuuton
tähden myydään hyvä lypse-
lemmä halvalla 77 Ontario st.
Port Arthur.

— **Vuokrattavana** kaksi huo-
netta sopivat hyvin pienelle
perheelle. 87 Kenogami ave
Mickle Park.

Lähemmin F. Hysrke.
— **Kansallistanssin** ken haluaa
ottaa osaa olkoon hyvä ja ilmoit-
tautukoon huomenna, pyhäntä per-
heiltämme "affäre". Vanhat
ja uudet tervetulleita.

Rumat ilmat ja huonot kelit ei-
vät haittaa mitään kun jalassa
on hyvät kalossit ja kuivat villi-
sukat. Suuri kalossi ja roppesi
myytti tänä iltana Kyron ja Hel-
bergin vaatekaupassa Bay ka-
dalla numero 282.

Ajuri loukkaantunut.

Charles Brennon-niminen
Vigars-Sheep puutavarahti
ajuri loukkaantui vaurallisesti
viime keskiviikko-iltona kun
hän pariväljakossaan pillas-
ti Algomakadulla. Hän venyi
hevosten perässä noin neljä sa-
taa jardia ennen kun hevost
saatiin pysähtetyksi. Brennon
sai pahoja haavoja päähänsä
ja kasvoihinsa.

— **Huomattava!** Uusi ehta suo-
malainen kahvila avataan yleisöä
käyttäväksi 10 p. t. k. Siellä on
aina aukioloaikana saatavana
kahvia, teetä, maitoa, monenkal-
taisten kotitekoisten leivosten
kanssa.

**Hilda Oksman,
Lydia Aarnio,**
Algoma st. 170.
(Vastapäätä suomalaista ap-
teekkiä.)

— **Kuuleppas Jaaka,** minkäin
nuo kaksi muujaa menevät tuo-
moista hampua?

Kuuluvat menevän osuuskau-
pasta hakemaan \$500.00 edestä
"toivua" siitä uutta kahvilaa var-
ten joka kuuluu avattavan 10 p.
tätäkuuta kaikkien janoavastien
iloksi.

Siellä kuuluu saavan vedellä
suuhinsa kaikenlaisia leivostia aina
mustasta lievästä hienohiin kee-
keihin saakka, kahvin, teen, maidon
tai veden kanssa.

Siellä siis sunnuntaina tavataan
juhlan kummiaksi hörrömpänsä.
Terve näkemään!

— **Poikamiehillekin on tilaisuus**
tuoda perheensä. Ensi sunnuntai-
iltana on Tempelissä sangen har-
vainen tilaisuus. Osastomme on
kerta kaikkiaan päättänyt ottaa
selvää siitä, kinkka suuresi
nousee se joukko, kun kaikki o-
saaston jäsenet tuovat mikä ukkon-
sa mikä eukkonsa ja tenavansa
haallille. Tämä tilaisuus on erin-
omainen juuri sen tähden, että nyt
on poikamiehillekin kerran tilai-
us torjua takaisin ukkoniehille
heidän poikamiesten silmille
sykkemästä valhe, — että poika-
miehet olisivat mukamas koke-
ellmä-kinänsä ainoastaan turhaan
toimittaneet täällä maailmassa —
ainoastaan haallilla tullessaan joka
tuomaan tenavan jonka suinkin tie-
tää omakseen. Jollei mitään muu-
ta, niin ainoastaan senkin
tähden j — nähkönsä poika-
miehen suuren lapselaman ja tul-
laksensa tunteman poikamiesten
monimutkasta romanttilista elä-

le pitkästä aikaa nautintoa, jopa
joistakin numeroista niin, saaden
varoa, että vaan maha repii —
jonka kylläkin voi reväistä jos
ään haluaa ja jos illan ohjelmaa ei
siti toimita, pistäytymällä ravin-
tolan puolelle, jossa saa syödä ja
syöttää toistakin niinpälön kuin
haluaa, eikä maksa mitään, sillä
ravintola on vapaasti perheen il-
ien, emäntien, tyttärien ja poika-
sien käytettävänä.

Tuonne illatun päämiesistä
lähtyneet kai jotakin mainitse.

Sinne ei vaan tulla toosaamaan
ninkuin monikin sitä luulee, sil-
lä ankaran sääntönä on, että lap-
set eivät pääse illatseihin muu-
toin kuin vanhuksen mukana, ei
jokaikainen perheellinen poika-
miehi, eikä rehellisesti itsensä a-
kannieheksi tunnustanut pääse
sinne noin vaan tulla tupsahta-
malla, vaan ahoastaan osaston
jäsenet ja jäseneksi aikovat.

Illan juhla alkaa klo 3:00.
Saapukaapas perheineen.

**Epäterveelliset olot rautatie-
kämpillä.**

Port Arthurin Trades ja La-
bor Councilin kokouksessa vii-
keä torstai-iltona valtuusties
Urry esitti kokoukselle sen
huutavan kuruuden, mikä val-
litse ympärillä olevilla rautatie-
kannuskämpillä, mikäli
terveysolot ovat kyseessä. Hän
sanoi että kämpät ovat niitä
siivottimimmassa kunnossa,
josta johtuu yhä lisääntyvä la-
vautustien luku täälläsiisä
sairaloissa.

Hän mainitsi erään tapauk-
sen, jossa sanotti tulla oli erit-
yisesti huomattava eräällä rak-
ennuskämpillä. Kämpä tar-
kennuksessa huomattiin puh-
tuksia ja asioita joidenkin alkaa
terveydenhoitajakäyttöä sil-
lensä. Viimein huomattiin, että
ylempänä virran varrella oli
toinen kämpä ja kun käytiin
siellä tutkinnassa, niin huomati-
ttiin että kaikki jätteet joiti
kokoutti kämpän ympärille
laastiin joken jonka vettä a-
lempana virran varrella olevas-
sa kämpässä käytiin. Jätteet
saatiin tulla veden, joka sitten
aiheutti laulia. Miehet kämp-
pällä pakotettiin maksamaan
dollarin kuussa lääkkarille, mut-
ta kun he tulivat sairaalaksi, ei-
vähän se saanut kunnollista lää-
kärin apua. Erästäkin laulel-
Neygoa olevassa sairaalassa,
jossa oli tilaa ainoastaan kahde-
ksalle henkilölle, oli yhteen
aikaan 23 sairaata.

Mr. Urry, näiti seikkoja sil-
mällä pitien esillä että Labor
Council kehottaisi kahden lää-
kärin ja yhden työväen miehen
nimittämistä, jotka aina viisi-
en aikojen kuluttua kävisivät
tarkastamaan kämpät, siten
korjaten oloja kämpillä ja pois-
taen vaaralliset laudit.

Ontario Educational ja La-
bor Associationilla oli tullut
kirjelmä, jossa tiedusteltiin
joko Port Arthurin Trades ja
Labor Council kannattavat am-
matuunioiden maakuntajärjes-
tystä, perustamista Ontarioon.
Kaikki kokouksessa olleet oli-
vat myöskin onnistuneita suunnit-
elmalle ja Council päättiikin o-
sallista rahallisesti avustaa y-
ritystä.

— **"Nuori mylläri".** Tänään
sis menee Tempelissä näytelmä
joka huoksumusta hakke vertoja.
Ilman kerskumatta voi sanoa että
nauraa saa jokainen vatsan poh-
ja myöten. Näytelmä osoittaa
naisten heikouden mieheen ja
päänsä. Ennenkuulmatonta
tohti on 13 hellua yhdellä po-
jalla ja ne käyvät vuoroon hänen
luonaan kun ryyssit ripillä varsin-
kin kolmannessa näytöksessä jo-
sa ilvelly kohoaa huippuunsa ja
poikaparan täytyy halaila ja pus-

suuri paamosien isäte pyhästi
on vannonut olensa syyttöin.
tuodaan morsiamen No. 14:sta
kanssa paikalle — hämmästy-
— Kaikki uhkaa mennä maimmikkoon.
— Lopulta — naisten ansiosta
pannaan koko vika pässin syyksi
ja näytelmä saadaan silläkäärin
loppuun. Pääsi muuten esitysty
joka näytöksessä ankaran val-
lankumouksellisenä joten erään
replikin mukaan ei löydä yhtään
tervettä istujaa koko kylläsi.
Kansakoulu oikein vanhanajan
mallin myöskin pitää räätiä, o-
pettajan, saarnaaja Louke Eile-
man. Koulule joka kerskuu rakas-
tellessa vaimovainajataa 8
vuotta 3 kk. ja 14 päivää ennen
häitiä. Tulisi mahdolliseksi ker-
toa kaikkia makeita kohtauksia
ja erilaisia temppeja rakkaus-
kohtauksissa joita pitää ja täytyy
pitää tuon mylläriperan. Joka e-
lä se näkee. Saapukaapa näköm-
myllärin morsiamia, myllyä, ura-
kalla rakastelu, rakkaita ja ä-
käisiä eukkoja, vanhoja naimaha-
luisia miehiä y. m. y. m. Lyhyesti
näytelmä on yksi hauskin mitä
tälläkäläisellä näyttämöllä on
koskaan esitetty jonka vuoksi to-
vomme täyttä huonetta. Näytel-
mä alkaa klo 9 ja loppu klo 1:si
yöllä. Muuten on henkilöluette-
lissa pieni erehdys. — 2:nen tyt-
tö: Mandi Pollari pitäisi olla Rin-
ta. Kertun osaa esittää Naimi
Salö, 3:mas tyttö Hilda Paavola,
4:jas tyttö Edith Halkko.

Fort Williamista.

— **Fort Williamiin yleisö!** Teh-
dessämme ostoksia, niin käyttäkää
ainoastaan niitä liikkeitä, jotka
ilmoittavat "Työkansansa."

— **Talo myytävänä.** Kolme-hu-
oneinen talo myydään hyvällä mak-
suehdolla 1022 Victoria St., Fort
William, Ont.

E. Simensen.

— **Talo myytävänä.** Kolme-hu-
oneinen talo myydään hyvällä mak-
suehdolla 852 McMillan St., Fort
William, Ont.

M. Pontanen.

— **Harjoitukset:** Sunnuntaina
kello 1:stä päivällä "Kun piat
ovat lakossa", kello 3:sta "Juh-
nastulilla" ja illalla kello 8:sta
"Tukkijoella". Jokaisen saavut-
tava.

— **Eläisen lehteen** oli pojalai-
tunt, Port Arthurin näytelmähar-
jotus ilmotus: "Henkensä uhalla"
Fort Williamin nuorisosasto j
ka erehdyksen välttämiseksi ol-
koon tässä sanottu, että se ku-
luu Arthurin, eikä Williamin
näyttelijöille.

— **Se henkilö kuolee** ennenai-
kaiseen suruun, joka ei tänä iltana
tule "Pirtille" katsomaan:
"Kun vaaria narrattiin". Se on
kappale, jolle täytyy nauraa itse
"vanha Erkkiin". Lopuksi vielä
"Visappä" laulaa taas ihan "tuo-
reit" kupetteja ja sitten vih-
kastaan hellun kanssa tanssiksi.
Tuo koko illan ilo maksaa 25 sentti-
ä. Iltaa alkaa kello 9:stä kuten
ennenkin.

— **Syntiläillä jälillä** tai "vöjal-
kasilla" kulkemisesta, oli taas
pari suomalaista "herra lasta"
joutunut poliisien kynsiin, viime
torstain ja perjantain välisenä
yönä. Ei ole tietoa miten asia on
päättynyt.

Vanha raamatun'ause pitää
paikkansa: "Vaikka sielu on al-
tis, niin liha ja veri on heikko ja
onneton se ihminen joka synnyn
saastaan lankasa, sillä se on ju-
malen tuomioon vikapää."

— **Hauka oikeusjuttu** oli torsta-
ina esillä Williamin poliisioikeus-
udessa. Eräs venäläinen oli haasta-
nut suomalaisen kangankorjau-

Plymouth kaupassa, Fort William.

100 Pukua \$7,95

tav. hinta \$15

TOISENLAISIA PUKUJA SAAATE ALENNE-
TUILLA HINNOILLA.

50 Päällystakkia \$7,95

Tav. hinta \$15

50 Päällystakia \$9,85

Tav. hinta \$20

50 MELTON KANKAASTA TEH-
TYJÄ PÄÄLLYSTAKKIA RYS
SÄL. KAULUKS. KANSSA.
T. H. \$20.00 **\$10,50**

Villapaitaja \$1.00—\$8.00

MYÖS ON ARVOKAS VARASTO ALUSVAATTEITA,
SUKKIA, KASINEITA Y. M. URAKKA- JA METSATYÖ-
LAISIA VARTEN. TEIDIN KANNATTAA TULLA KAT-
SOMAAN TÄTÄ MYYNTIÄ.

The Plymouth Kauppa

413 Simpson St. Fort William

Tarkastakaa sinistä kyllä!

Avoinna klo 8:aan joka ilt.

liikkeen pitäjän J. Kujan oikeu-
teen, vaatien Kujalta takaisin
ylit' jättäneensä korjattavaksi Ku-
jula taas ei, omien kertomuskien-
sa mukaan, ole koskaan ottanut
korjattavakseen mainittua mie-
heltä kengäpiiriä. Oikens jonkun
aika tutkittuun asiaa, tuomitti
Kujan maksamaan venäläiselle
\$2.60 sekä oikeuskulut, jotka nou-
sevat ehkä \$10.00.

— **Ruma tapa,** että tulla pääty-
neenä itämaailakunsiin, näyttää
yhä jatkuvan Williamissa. Eri-
timmin torstai-ilta, kun kapakka
suljetaan, tunteutun eräs joukko
pöimäisiä miehiä haalin edustalle
kierotamaan ja lätelämään kom-
pansuuta ohikulkijalle ihmisille,
joka on silloinista mitä voi tapa-
hua, ettei rahalliset ihmiset saa
kulkua rauhallassa. Heittäkääp
pois muoret miehet se tapa, tai to-
lemme pakotettuja käyttämään
varempia keinoja. Tunneimme
kylä teidit nimelläsestikin, joka
kylällä vielä tällä kertaa julka-
sematta.

— **Myyjäisilmat** osaston nais-
ten toimeenpanemana oli Pirtillä
torstai-iltona. Väkeä oli kertynyt
ruusasti. Aluksi puhui, koko ai-
rakasti järjestön orkaniseeraja
Frank Snellman ripittäen aika
lailla williamilaisia ja antoipa lo-
pittumusta nykyisin Yhdysval-
loissa olleisiin vaaheihin nähden.

Naisien laittamat vaatevarat,
joita olikin ruusasti, tekit-
kaupassa aikataalla. Sillä tavalla
vaan edelleenkin naiset.

Mitähän sillä Snellmanilla on
sytyt repiä guutansa Työkansaa
vastaan olleensa Canadian suo-
malaisen järjestön palikkaantui-
vassa puhujana! Vai arveleko
Snellman ettei Työkansalla ole
muuta vastustajia, että järjestön
agitatorin täytyy ruveta agite-
raamaan lehtä vastaan! Meil-
lä on itse asiassa niin vähän teke-
mistä Yhdysvaltain vaalien kans-
sa, että siitä Snellmanilla ei pi-
täisi olla paljoakaan suun soitta-
mista. Lienevätkin muut vaikut-
timet Snellmanille synnyttäneet
Työkansavastaista saappa, mutta
olkooppa mitkä tahansa, järjestön
agitatorin tehtävinä ei kuulu
lehtä vastaan rakittelu. Tämä
olkean sanottu näin alussa, että
"lahti" pääse pahemmaksi. —
Toimitus.

VALMIINA

Sota -- Minkä tähden?

Kirjoittanut

G. R. KIRKPATRICK

Suomentanut Geo. Gratchef

Tämän kuuluisan teoksen suomenkielinen painos on
nyt valmistunut

Teos on sidottu kovin kansiin ja maksaa ainoastaan **\$1.00**

Tilaus-osoite:

Toveri, Box 99, Astoria, Ore.

IRTILEIKATTAVA

Lähetettäkää allekirjoittaneelle teosta "Sota -- minkä tähden"

(toit.)

..... kappaleita. Rahaa seuran mukana \$.....

Nimi

Osoite

Hyvää

Ruokaa

saatavana viikottain, kukausi-
tinen kuin myöskin yksityis aterio-
ita.

M. DAVIDSON,
219 St. James st.
Port Arthur, Ont.

HUOM!

The Princess Teatteri

??

Pitäkää silmällä siitä päivästä kun
näytellään Taistelu kahdesta pal-
musta Princess teatterissa (u.t.l.)

??